

# EL DIA

PERIODICO DE LA MAÑANA

Año III.—Núm. 655

Palma de Mallorca.—Sábado 7 de Julio de 1923

Precio: 10 céntimos

## COMENTARIO

### ¿Graves circunstancias?

Naturalmente, toda la actualidad nacional gira alrededor de la cuestión suscitada entre el señor Sánchez Toca y el general Aguilera, senador el primero y presidente el segundo del Consejo Supremo de Guerra y Marina. Causas del conflicto: todo el mundo las conoce. El senador expuso sus puntos de vista sobre la actuación del Supremo de Guerra y Marina. El presidente de este alto Tribunal, acaso en un momento de irresistible impulso, escribió una carta al Senador en términos de inusitada virulencia. Y declaró después que había buscado al «hombre», no al «senador».

En esto precisamente, creemos nosotros, estriba toda la gravedad del conflicto. Porque cuando un senador o un diputado hablan en las Cámaras, llevan una representación que es superior a todas las demás, incluso a la del representante del Tribunal Supremo. La representación parlamentaria confiere la inmunidad, porque en esa representación va incluida una soberanía, que es la soberanía del pueblo. Y siendo así, en el senador o en el diputado que expone sus opiniones ante el Parlamento, no se puede bajo ningún concepto buscar al «hombre». El general Aguilera ha realizado, pues, un acto que es atentatorio a la soberanía popular, tratando de despojar a un representante de ella de su carácter de inmunidad.

Con esto no prejuzgamos la cuestión entre Sánchez Toca y el general Aguilera, sino que prevenimos las fatalísimas consecuencias que tendría para el régimen el hecho de que otros generales Aguilera se resolviesen a buscar siempre al «hombre» en quienes cuentan precisamente con su condición parlamentaria para exponer sus juicios, libres de la coacción material de aquellos a quienes creen en justicia que deben censurar.

Ayer circularon fantásticos rumores. Hablábale de actitudes que adoptarían determinados elementos. En el aire flotaba una sombra de siniestros augurios. Afirmábase que las circunstancias eran gravísimas. En tales condiciones, la imaginación queda en libertad para volar en todos sentidos y forjar las más estupendas combinaciones.

Creemos que las circunstancias ofrecen una seriedad, como pocas veces la hemos presenciado. Pero tal gravedad pierde mucho de su fuerza cuando en el banco azul se sientan hombres de energía. La energía con que se procede salva las más apuradas situaciones.

Sobre este conflicto ha quedado flotando la frase enérgica que pronunció el Marqués de Alhucemas. Quería decir el Presidente del Consejo que el Gobierno no se dejará arrastrar por ningún elemento y sabrá guardar, frente a las circunstancias, aquella serenidad que es tan necesaria ante problemas tan difíciles.

En esa frase confía el país. Hartas complicaciones apesadumbran hoy la vida nacional. Cualquier conflicto que venga a aumentar el número de aquellas debe ser condenado. Es el país quien, en los momentos presentes, debe marcar el rumbo de sus futuros destinos. El pueblo es soberano, y seguramente sabrá contener a todos aquellos que, de un lado o de otro, traten de usurpar su soberanía.

## NUESTROS COLABORADORES

### Por tierras islámicas

El barrio moro de Argel

Argel; extraño despertar. Estamos viviendo un cuento de «Las mil y una noches».

¡Adelante! Es curioso todo esto. Este barrio moro intacto de sordidas callejuelas en cuesta, estrechas y misteriosas, mugrientas, sucias, malolientes, enemigas del azul del cielo, pero bulliciosas, con una muchedumbre abigarrada que habla un idioma que suena a siglos pasados y viste lo mismo que en aquellos siglos; este barrio caído en medio de una ciudad europea es de interés fascinador. Se diría que no han pasado los años sobre este pueblo agarrado al pasado ferocemente, a su tradición que no puede destruir el estrecho contacto con la civilización moderna. Gracias a esto guarda hoy emociones inesfables.

Perdidos por el laberinto húmedo y lóbrego, con manchas doradas de sol ardiente, vagamos atraídos por el extraño encanto que se desprende de todas las cosas, sin llamar la atención, como si fuéramos para los moros una sombra invisible. La población masculina vive en la calle; ya sea a trabajar, ya sea a tumbarse, en cuanto se abren las puertas nadie se queda en la casa. Sabe Dios qué casas serán éstas que sólo obscuridad dejan ver desde la calle a través de sus pequeños y labrados portales de piedra. Si bien con menos misterio son más interesantes las calles comerciales; las hay completamente acaparadas por los zapateros; otras presentan una gran variedad de establecimientos en miniatura: bazares, carnicerías, barberías, cafés, ¡Oh, estos cafés moros llenos de azulejos y siempre concurridos!, verdulerías, tiendas de ropa, etc. Se trabaja en la calle; mientras unos hacen babuchas, otros ponen aplicaciones de seda a las chilabas, allá cosen a máquina, más allá se descanza, se toma un sabroso té. Este vaso de té contemplado largo tiempo filosóficamente es sorbido poco a poco, y a juzgar por la contemplación, debe saber a cientos de vasos de la mejor bebida del Edén.

Llega un rezo monótono de una pequeña mezquita, una letanía desesperada e interminable. En el interior de

una casa suenan chirimías y panderos. Entre las innumerables pinceladas rojas de los techos, pasan las moras cubiertas y son como lirios blancos que caminan llevando cada una consigo un misterio y dejando una mordedura de curiosidad, cuyo dolor dura unos momentos. No parecen seres humanos pero son algo indefinido y atrayente; oculto el rostro los ojos miran con más valentía. ¿Comprendéis la atracción que tendrán estos ojos?

En una fuente se lava los pies y la cara un buen hijo del Profeta. La lengua árabe vuela como una mariposa inquieta constantemente. Junto a los trabajadores y a los inactivos, que son mayoría, duermen otros revolcando sus harapos por los rincones impregnados de mugre; otros, sentados, parecen dormir, pero son ciegos que siguen una conversación en silencio; abundan los moros ciegos. Es una impresión de desagrado la de este hombre que se corta las uñas de los pies con una navaja; junto a él otro se monda los dientes con igual instrumento que tal vez ha servido para los mismos usos. La constante algarabía debiera ser una nota alegre pero no lo es; hay una sombra de tristeza sobre todas las cosas; pesa sobre las almas, invisible, la garra de la esclavitud; el pueblo siente a toda hora el agudo dolor de los latigazos.

A pleno sol se monda un moro viejo la cabellera; es algo despiadado y brutal el barbero pero no se oye la menor queja de protesta; va quedando como una calabaza y no se le resta más pelo que una perilla y un bigote poco poblado y cerdosos que cae sobre ella como una media luna.

Las mezquitas son un desencanto; pasado el umbral no ofrecen nada a la curiosidad. El recuerdo de aquella maravilla de Córdoba las aplasta a todas. Pero aquí lo interesante son los creyentes que no hay allí; ellos realizan el valor de todo a los ojos ávidos. Cuando hacen sus abluciones, antes de pisar la alfombra, cuando inclinan su frente al suelo, cuando se quedan con las manos sobre el pecho orando, cuando dicen a coro sus extrañas le-

tanías, en todo momento, atraen, como figuras de un mundo quimérico.

Sobre una colina, con el mar de intenso azul por fondo, hace un moro sonar su pandero a golpes acompasados, y otro, ante él, da saltos y canta una monótona oración sin fin, con voz enérgica que muere un momento y repite las notas como un eco al son de los golpes más suaves del pandero. Se va formando poco a poco un círculo a su alrededor pero muy poco a poco. El grito del moro de los saltos es a veces como un golpe en las sienes, es algo desgarrado y desgarrador que acaba por entristecer, como una campana que toca a muerto insistentemente.

Cruza el mar con movimiento im-

perceptible un hermoso navío de tres chimeneas rojas.

Y el sol que muere va dejando tintes anaranjados, hace flamear un minarete y se va hundiendo triunfalmente dejándose ver como un resplandeciente disco de fuego.

El moro de los saltos se ha dejado caer sudoroso y rendido, respirando con dificultad, temblando...

El que hiciere sonar el pandero se levanta de tierra y habla a la concurrencia; sus ademanes son elegantes; sólo se le entiende la palabra Alá.

Se ha puesto el sol; la tierra rueda y rodará eternamente.

DANIEL MARTINEZ FERRANDO

Argel, Junio, 1923.

## NUESTROS COLABORADORES

### TIPOS Y ARQUETIPOS

Chillón Chillónides, la babosa «Quo-Vadis» no es un tipo vulgar. Bajo su repugnante piel aletea una vida que representa a toda una generación de vividores burlescos y atrevidos. Vive de la filosofía ramplona, y a fe, que la practica con todo esplendor digno de su gerarquía. Dice: «hay que vivir» y adopta el oficio de filósofo.

¿Qué mérito tiene ese mono traidor? Su mérito consiste en ser el tipo de su casta. Un tipo no representa las costumbres de un solo hombre, sino la amalgama de sus hermanos, con sus paseos, con sus vicios, con sus costumbres, con sus almas y con sus vidas.

Claro está que ningún charlatán, ni ningún marrullero, por ruin y descaído que sea, querrá ser Chillón Chillónides; pero fundidos a todos y obtendréis el tipo de los filósofos callejeros mirando por los ojos siniestros y escudriñadores de Chillón. Confundid en vuestro cerebro al Burlador de Sevilla a Buckingham y a Petronio y vislumbraréis el tipo perfecto de los «calaveras»: Don Juan. Enlazad la quimera a un mal rocín y veréis a Don Quijote. Escalad la sangrienta duda y contemplaréis a Hamlet.

Estos tipos de las pasiones, en sus diferentes aspectos, representan la Humanidad en su sentido absoluto.

Dios al crear a los mortales les dió cualidades heterogéneas, para poder retener el espíritu de los hombres bajo la creación de tipos diferentes.

No os quepa duda, cuando en el Teatro vemos actuar o desbordar las pasiones suaves o violentas de los actores, sin presentirlo, nosotros respiramos por pulmones. De los latidos del corazón envenenado de Yago, nacen muchas tragedias de la vida social. Al feroz mirar de Otelo, germinan nuestras crueldades para con el amor. La venganza sangrienta de Manelík incuba nuestra buena fe para abotar un tigre. La desgracia de Valjean es la sombra humana de muchas vidas. El filosofar de Hamlet es la irónica y sinistra tragedia de la Humanidad.

¿Quién crea estos representantes del cerebro, fundidos en el gran crisol de la Vida?

El Genio.

¿Qué es el genio?

Un condensador de pasiones humanas.

¿Qué son Esquillo, Plauto, Horacio, Dumas, Molière, Víctor Hugo, Shakespeare, Cervantes?

Verdaderos comprimidos de observación y de habilidad.

¿Qué resultados da esa observación y esa habilidad?

Los tipos.

¿Qué son Prometeo, Anfitrión, Artag-

nan, Alcestes, Cuasimodo, Hamlet y Don Quijote?

Tipos.

¿Y que son los tipos?

La verdadera representación del género humano en sus diferentes ramificaciones.

El Genio oscila de la síntesis a la antítesis, y en la oscilación filosófica del pensamiento recoge al extracto de las vidas. Luego lo esculpe en un muñeco que ve, que llora, que prensa y que observa. Después de máquina al espiral de su alma y lo lanza al mundo: he aquí el tipo.

Cervantes creó a Don Quijote a carcajadas. Víctor Hugo creó a Juan Valjean, sangrando. Y estos dos tipos inmortales, flotarán por sobre las generaciones y por sobre los siglos porque representan la Humanidad en su sentido ascendente y descendente; son el eterno flujo y reflujo de la marea de las pasiones.

¿Qué mérito tiene Guimerá al crear a Manelík y Shakespeare al crear al rey Lear?

El de crear dos tipos incubados por el Genio.

La fuerza trágica de la idealización se condensa en dos seres que gimen, lloran y matan, pero no de un modo grotesco, afiado, pueril, ni hueco, sino de un modo real, feroz y humano sin límites.

¿Quien en momentos culminantes de su vida no ha tenido un león, un criminal y un sentido siniestro en su alma? Todos.

Los tipos se mueven por su propia fuerza; llevan dentro su corazón una enorme caldera de vitalidad y pasan por la vida desarrollando su obra buena o mala; pero siempre apoyada de la energía limpia de retoques efectistas.

Los Tipos son genios, pero los genios son Arquetipos. Estas enormes cristalizaciones de afectos humanos aparecen de siglo en siglo y condensan todo el sentir de generación a generación.

Colocad en una torre de mil metros a las estatuas de Horacio, del Dante, de Shakespeare, de Cervantes, de Calderón de la Barca, de Hugo... y tendréis las potencias cumbres de los siglos. Desde allí veréis bajar luz, pasión, amor, tragedia...

Decir genio equivale a decir arquetipo; sus hijos son tipos.

La Humanidad bebe en esas fuentes como un hijo en los pechos de su madre. Esos conquistadores de las ideas llamadas Genios, verdaderas cascadas impetuosas de originalidad, son indiscutiblemente el espíritu, la tradición y el carácter de los siglos.

Y los siglos son el sol de nuestra vida...

MATSO CLADERA PALMER

## NUESTROS COLABORADORES

### RETRATOS

#### AL CARBÓN

Pilar Montaner

Estos retratos al carbón, que se exponen en La Veda, de doña Pilar Montaner de Sureda, tienen el prestigio no sólo del parecido fisionómico, cosa baladí y fácil para un mediano artista, sino el espiritual, el que nos habla de la sensibilidad del retratado, del carácter.

Esa cabeza venerable, bañada en la faz en el algodón de la barba y bigotes, con el cráneo alargado por el esfuerzo tal vez de altos pensamientos: ¿No os dice vivamente quién es? ¿No os descubre el prodigioso retrato toda su psicología? Se cree escuchar el blando manar de su charla escandalizada, anatematizando, mientras sus ojos tras el rebullido de los lentes miran pasmados el espacio.

Esa otra cabeza de un hombre menudo todo flexibilidad y armonía, cabeza que parece nimbada por incensos y aromas de deseada apoteosis: ¿No os habla de una espiritualidad fina, estilizada, ecuaníme, sazónada por un átomo de bilis? Pa-

recémos verle con sus dedos buidos, de uñas afiladas, manejar el cigarrillo con igual gracia que si se tratara de una flor mientras paladea un texto castellano, de este castellano en que escribió esbelta y galana prosa y que ahora zahiere y fustiga.

Esa testa toda paternidad con la faz unguida de un bonachón deseo de paz bajo el marcial metal del casco, el pecho abombado en un esfuerzo de convertido en coraza, oprimido por el uniforme que lo tortura: ¿No os habla de una vida apacible, descansada y risueña?

El empaque de este otro prócer, que mira severo y como desde lo alto tras de los lentes, con rigideces de almidón. La sonrisa de pilluelo de aquel mozalibete que con desbocada voluntad charla, raja, hiende y es como una saeta disparada desde su profesión que no sabe a donde irá a clavarse.

Todos, todos los retratos tienen un hondo poder de sugestión evocadora.

Los retratos al carbón poseen el poder de enfocar limpia, directamente la atención hacia el carácter sin que se distraiga por el colorido y lo que les falta de emoción decorativa lo ganan en atracción y recogimiento espiritual, haciendo caminar

llanamente al espectador hacia la verdad.

En estos retratos la maestría de la artista ha llevado al más alto grado este poder de evocación por la manera suelta con que están tratados, sin rasgos acusados, sin líneas firmes y rígidas, sin claroscurros pulidos, sin modelados enojosos, sino con aliñado desaliño, con rasgos dinámicos de los que surgen como alma impalpable la espiritualidad del retratado. Como si la línea, el trazo, pletóricos de vitalidad rezumaran el ánimo que contienen.

JOSÉ MORALES DIAZ

## ENSAYOS

EL ENTUSIASMO.—Hay muchas cosas que cuando se pierden, no se recuperan; entre ellas se encuentra el entusiasmo. Hay algo, sin embargo, que puede suplir al entusiasmo: el escepticismo. Todo lo que existe entre estos dos polos es desconsolador. La vida se ha hecho para los entusiastas y para los escépticos, para los militantes y para los diletantes: o espectadores o actores.

Existen otro género de hombres que, o se quedan a la puerta del teatro, o se dedican a críticos. Estos hombres son absolutamente inútiles para toda labor provechosa; o no trabajan o esterilizan el trabajo de los demás. En todos los casos le esterilizan, o por acción o por omisión.

Sin embargo, el ejemplo más fuerte y consolador le dan los entusiastas, los que ponen pasión o amor en el trabajo: los que sueñan con el aplauso y con la gloria, los que creen y esperan en la inmortalidad. Existe un entusiasmo un poco mas bastardo, el que inspira el lucro, pero también muy respetable.

Son malos maestros de entusiasmo los que saben administrarle muy bien. Ejemplo, los tenores que se reservan para la última romanza, ¡Cuánto esfuerzo para una sola llama de entusiasmo! Un músico escribe una ópera, la lee a un empresario, ocurren mil vicisitudes hasta el momento del estreno; al fin, a los diez años de escrita, se representa. Un pintor ha pintado cinco decoraciones; hacen falta ochenta músicos, sesenta coristas, cien comparsas... Un sastre ha hecho trescientos trajes... ¡Cuántas noches en vela, cuánta tuberculosis! Después carpinteros, electricistas, acomodadores, impresores... y todo para que un tenor, en un minuto, encienda una lamita de entusiasmo. Esto es un mal ejemplo.

En cambio si todos los hombres distribuyeran sobre su trabajo un buen entusiasmo: los artesanos y los artistas, los científicos y los poetas... Ahora pueden decirse que no hay entusiasmo sino en los toros y en los deportes, y un poco en el café, cuando se cierra con la blanca doble. Si todos los hombres tuviesen entusiasmo por su trabajo, fuesen verdaderos militantes de su trabajo, el aspecto del mundo cambiaría.

No habría sino unos hombres que gozasen trabajando, y otros hombres que gozasen con el trabajo de los demás. Estos, los diletantes, prepararían el aplauso y la inmortalidad a los militantes.—FRANCISCO DE COSSIO,

## DE AQUÍ Y DE ALLÁ

LA MODA ESPAÑOLA SE IMPONE.—La moda española continúa estando en boga en distintos puntos del extranjero.

El uso del mantón de Manila y la peineta, que pusieron de moda las parisinas hace un año, está dando la vuelta al mundo; y aunque el uso del mantón va decayendo algo, se generaliza el de la peineta.

Las primeras que aparecieron fueron las grandes peinetas de carey copiadas de las españolas; se aumento después el lujo del trabajo y de los dibujos, y se llegó a incrustar la plata en todos los adornos.

Pero poco tardaron las peinetas en hacerse de otros materiales que de carey: el marfil, asta, nácar y otros productos fueron sucesivamente empleados; los renovadores se ocuparon luego de los adornos y ofrecieron las peinetas de plumas; es decir, aquellas cuya parte alto aparecía guarnecida de plumas pegadas; las peinetas de flores, que sostenían hileras de lindas florecitas.

Ahora figuran las peinetas de colores, aparte del carey moreno o rubio, el blanco marfil y el nácar de color natural, tonalidades que se tienen por demasiado vistas.

Las que más se usan son las peinetas rojas, azules, verde jade y muchas otras, siendo el rojo y el verde jade los tonos preferidos para ser llevadas con el traje negro.

Estas peinetas son todas lisas o caladas se adornan también de dibujos japoneses y de galaita; se incrustan de azabache o se ribetean con un color haciendo oposición.

EL DIA publica diariamente 8 páginas

# INFORMACION LOCAL

EN SON ESPANYOLET

## LA CLÍNICA JUANEDA

### Ayer la bendijo el Obispo

#### Recorrido el edificio

Ayer tarde a la bendición por el Obispo de esta Diócesis doctor Domenech, de la clínica que el médico-quirujano don Onofre Juaneda ha construido en el pintoresco caserío de Son Espanyol.

El nuevo edificio que se halla rodeado de hermosos jardines y frondosos bosques es suntuoso y elegante. Consta de planta baja y tres pisos.

En los bajos hay instalado garaje, depósito de cadáveres, caldera para la calefacción de todas las habitaciones de la clínica, lavaderos y despensa.

Elegante escalinata, en pleno jardín, conduce a los pisos.

En todas las dependencias se observa la más rigurosa higiene, exquisito gusto y refinado confort.

Admiramos en el primer piso la sala de recibimiento, la habitación del practicante de guardia, el despacho, el local de Rayos X y habitación para recién operados situadas en forma que evite las posibles molestias a los demás alojados en la clínica, además espaciosa sala de esterilización y preparación del operado, con batería de antoñales y esterilización de agua, hervideros, esterilización de suero, estufa grande de fumar y aparato Araiol para la preparación de la solución Dakin; sala de operaciones estériles con todos sus accesorios, orientada del N. O. con luz zenital compensadora que evite las sombras y sala séptica, también con todos sus accesorios, que permite conservar siempre en buen estado la primera.

Hay espaciosas habitaciones para operados, de paredes y techos esmaltados con muebles de hierro, lavabos de agua caliente y fría a presión y calefacción, cocina y comedor.

En el segundo piso hay también habitaciones para operados, dos de ellas de gran lujo.

Para convalecientes hay instalados un hermoso salón de invierno y otro de verano, con amplias ventanas desde donde se contempla bello panorama.

En el tercer piso y en la parte anterior se hallan instaladas las habitaciones particulares del señor Juaneda y en la parte posterior las de las Hermanas de la Caridad que cuidarán de los enfermos y de todas las atenciones de la clínica.

En el chalet aparte y contigua a la clínica se halla la capilla de puro estilo gótico con riqueza de detalles que fueron unánimemente elogiados.

La clínica es capaz para veinte enfermos distribuidos en categorías de lujo, primera y segunda.

Para paseo y solas de los convalecientes hay espaciosos jardines y bosques.

Las principales características de la clínica son: su ideal emplazamiento en elevada meseta, acariciada por vivificante y tónico aire perfumado por aliento embalsamador de flores y pinos; todas las habitaciones de paredes y techos esmaltados, agua a presión caliente y fría y múltiples bocas de riego para limpieza de todas las dependencias y calefacción central en todas las habitaciones.

Hay también ascensor inmediato a la sala de operaciones capaz para enfermos en camilla.

Tiene instalado un servicio de restaurant para las familias de los enfermos aparte completamente de lo pertinente a éstos que corre a cargo del establecimiento.

## Cámara Oficial de la Propiedad Urbana

Pleco del 27 Junio

Presidió don Sebastián Simó Moray. Concurrió, previamente invitado, una Comisión de Profesores de la Escuela de Artes y Oficios de Palma, formada por don Dionisio Pastor, don Pedro Barceló y don José Ordinas, en atención a que habían de entregarse los premios ofrecidos a los alumnos de dicha Escuela que en este Curso habían hecho labores meritorios en el taller de Cerrajería artística.

También asistieron estos alumnos.

El secretario leyó los acuerdos pertinentes y el acto del examen que en 19 del actual se había celebrado, con intervención del representante de la Cámara don Jaime Aiebé, arquitecto.

Las labores expuestas merecieron elogios de los presentes. Son tres aidabas para puertas grandes y un tirador que, como está previsto en el Presupuesto, quedarán de propiedad de la Cámara, pagándose por ésta el importe de los materiales empleados en su confección.

Aprobada por el Pleno la distribución de premios propuesta en dicha nota, se procedió al reparto de los mismos.

Al alumno don Mateo Labrés, como primer premio se le entregaron 60 pesetas; a don Miguel Porcel, como accésit al segundo premio, 25 pesetas; a don Bartolomé Martorell, como mitad del accésit del primer premio, 15 pesetas; y a don Jaime Bordoy, en igual concepto, 15 pesetas. Además recibió cada uno un certificado en que se hace constar la distinción obtenida para que les sirva de satisfacción, de estímulo y de mérito en la práctica de su oficio.

El profesor don Dionisio Pastor agrade-

#### La bendición

A las seis se verificó la ceremonia de bendecir el nuevo edificio destinado a clínica, acto que realizó, como ya hemos dicho, el Obispo doctor Domenech, asistido por todo el clero parroquial de Santa Catalina y los Padres Teatinos.

El acto dió comienzo en la capilla. Fueron padrinos en la bendición de la capilla Juan Juaneda y Paula Salom; de la imagen de la Virgen de los Dolores, Mercedes Roig y Bernardo Riera; del Sagrario, Pepa y Margarita Juaneda; de las imágenes de San Vicente de Paul y de San Juan Bautista, Pepin Rover y Anita Vanrell, y del Copón, Jaime Bosch y Antonia Vanrell.

Luego el Prelado recorrió las dependencias de la clínica, bendiciéndolas una a una, interesándose cariñosamente por los enfermos que guardaban cama.

#### Confirmación

Vuelto a la capilla, el Obispo confirmó a los niños José y Margarita Juaneda, Luis Miró y varios más cuyos nombres no recordamos.

Actuaron de padrinos la señorita Altograda Riera y José Motta.

Acto seguido el Obispo entonó el Te Deum que fué cantado por el clero asistente al acto y por los Padres Teatinos.

#### Los asistentes

La concurrencia fué mucha. Entre los asistentes vimos a los médicos don Bernardo Obrador, presidente del Colegio médico, y señores Pizá, Escalas (padre e hijo), Sampol, Aguiló (don Francisco), hermanos Rotger, Cerdá, Darar (padre e hijo), Font y Monteros, que llevaba la representación del alcalde, Rover, Albert, Ribas (don Francisco y don Ignacio), Tous, Montserrat, Kirchofer, Servera, Anguera, Villalonga, Cervera, Bosch, Roca Rayó y Abrines.

Los médicos militares señores Riera, Pefaranda, Nuevo y Molinos, el farmacéutico señor Valenzuela, casi todos con sus respectivas familias.

Los médicos don José Sastre y don Antonio Batrellas, de Bunyola; el farmacéutico don Francisco Rover; médicos señores Miró de Estallench; Morey, de Concell; Rovira, de Soller; Labrés, de Sanealem; Jiménes, de Valldemosa; Torres, de La Puebla; farmacéutico señor Nadal, de Binissalem; el Inspector de Higiene pecuaria señor Bosch; los cirujanos señores Vicens y Ribot; el presidente de la Cruz Roja de Santa Catalina, don Pablo Cabot; don Juan Ferrando, doña Amparo Pou e hija, señor Karakatzé y señora, doña Catalina Santandreu, de Ribas, doña Matilde Ferrer, doña Ana Moragues, doña Concepción Dezaillar, doña Margarita Moner, doña Rosa Vidal y otros muchos cuyos nombres sentimos no recordar.

#### Luz

A los invitados se sirvió espléndido lunch compuesto de pastas, helados y cigarras.

#### Felicitaciones

El señor Juaneda fué muy felicitado por el esfuerzo que ha realizado para dotar a Mallorca de precioso templo destinado a la cirugía, en el que todos los adelantos modernos en el arte quirúrgico han sido adoptados.

En nombre de los alumnos recompensados la acción realizada por la Cámara que al destinar parte de sus fondos a promover la aplicación de los jóvenes del taller de Cerrajería, fomentaba este interesante aspecto del ramo de construcción, con aplauso de todo el personal docente de la Escuela, en cuyo nombre, se compulsa en expresario en acto tan solemne. También el señor Barceló manifestó la simpatía de la Escuela por el apoyo recibido, que contrastaba con la penuria de recursos oficiales para labor de tanta conveniencia.

El Presidente felicitó efusivamente en nombre de la Cámara y en el propio a los cuatro alumnos y les animó a seguir trabajando con mucho interés bajo la sabia dirección de sus maestros, deseando que las distinciones de que acababan de ser objeto les estimularan a ellos y asimismo a sus compañeros, aunque éstos no hubiesen recibido premio en este Curso; y contestando a los Profesores les agradeció sus frases elogiosas para la Cámara, la cual quedaba muy satisfecha de este primer ensayo, y confiaba que en los Presupuestos sucesivos se consignaría cantidad para ampliar el número de premios, seguro de que el Ministerio del Trabajo había de aprobarlos; porque entra en los fines reglamentarios de las Cámaras la protección a esta clase de enseñanzas, y además porque los propietarios de fincas urbanas habrían de ver con agrado el empleo de alguna parte de los fondos sociales en contribuir a la preparación artística de unos obreros cuyas labores ellos son los que las habrán de utilizar.

Terminada esta parte, despidiéronse afectuosamente de la Cámara los Profesores y alumnos, y continuó la sesión.

Se entró la Cámara del Mensaje dirigido al Rey por los Contribuyentes que ha-

ce poco celebraron la Asamblea de Santander y de las Conclusiones que en consecuencia han de ser entregadas al Gobierno. El Presidente hizo saber que las Sociedades de Palma adheridas a aquella Asamblea, entre ellas esta Cámara, habían designado para que asistiera a la reunión, en su representación, a don Gabriel Carbonell, Presidente de la Federación Patronal. El Pleno confirmó esta satisfactoria designación.

El Secretario leyó la lista de Propietarios que habían pedido su inscripción para reunirse y tratar de lo que les sea conveniente hacer ante la actitud tomada por las Compañías de Electricidad; y atendiendo al ruego formulado por ellos, se acordó complacerles anunciando una reunión para el lunes próximo día 2 de Julio, no sólo de los anotados, sino de cuantos otros dueños de fincas urbanas quieran asistir, como han deseado los solicitantes.

Dióse cuenta de las Conclusiones recibidas del Presidente de la Cámara de Madrid referentes a la Conferencia Nacional de la Edificación, a la cual había acudido esta Cámara con una Memoria, acordándose agradecerle que nos hubiese representado en ella.

Fué aprobada la liquidación del Presupuesto de 1922-23, resolviéndose su envío a la Dirección General de Comercio del Ministerio de Trabajo.

Y después de otros asuntos de menor interés, se levantó la sesión.

Fué aprobada la liquidación del Presupuesto de 1922-23, resolviéndose su envío a la Dirección General de Comercio del Ministerio de Trabajo.

Y después de otros asuntos de menor interés, se levantó la sesión.

Fué aprobada la liquidación del Presupuesto de 1922-23, resolviéndose su envío a la Dirección General de Comercio del Ministerio de Trabajo.

Y después de otros asuntos de menor interés, se levantó la sesión.

## Notas Municipales

### Visita al Capitán General

El Ayuntamiento, corporativamente, hizo ayer la visita oficial de bienvenida al Capitán General del distrito D. Ventura Fontán.

La representación municipal, que iba bajo mazas y acompañada del Maestro de Ceremonias, la presidia el Alcalde señor Forteza, integrándola los concejales Sres. Calafell, Barrera, Font y Buades.

Entre el Capitán General y el Alcalde y concejales se cambiaron las saluciones propias del acto.

### La calle del Sindicato

Con objeto de intentar la terminación de las obras que se vienen realizando en la calle del Sindicato, y cuya paralización obedece a la falta de colocación de unas tuberías de gas, el Alcalde ha hecho una nueva gestión cerca de la Compañía productora de fluido encaminada a conseguir una rápida terminación de dichas obras.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

La contestación ha sido la de ser imposible activar la colocación de dichas tuberías por esperarse su llegada de Barcelona, cosa que no es posible dado el estado actual del conflicto de los transportes en la capital catalana.

vapor correo «Jorge Juan», con pasaje y carga general.

—Para Barcelona, a las 9 de la noche, el vapor correo «Mallorca», con pasaje y carga general.

—Para Alicante y escala en Ibiza saldrá hoy, a las 12 de la mañana, el vapor correo «Atlante».

#### Quedaron despachados

Para Valencia, el pallebote «Diligencia», con cargamento de abonos químicos.

—Para Valencia, el pallebote «Capdepera», con cargamento de abonos químicos.

#### Servicio de vapores

#### correos de Baleares

#### SABADO

De Palma para Alicante a las 12. De Palma para Ibiza a las 12. De Ibiza para Alicante a las 21.

De Mahón para Barcelona a las 17. De Barcelona para Mahón a las 18'30. De Barcelona para Aludía a las 18'30. De Barcelona para Ciudadela a las 18'30. De Ibiza para Palma a las 22.

De Ibiza para Formentera a las 9. De Formentera para Ibiza a las 12. De Mahón para Palma a las 20'30.

## 30 años atrás

7 Julio 1893.—Decías con insistencia que en el lazareto de Mahón había ocurrido un caso de cólera.

## GACETILLA

UN LEGIONARIO INÚTIL.—Leemos que un mallorquín que, como otros, fué a la campaña de Marruecos, ingresando en el Tercio, resultó herido en uno de los combates librados. Se le empezó a curar allí, y, algo repuesto ya, fué pasaporteado para ésta, su país natal, y aquí vino acompadado de un sanitario militar, ingresando seguidamente en el Hospital militar. En este establecimiento se ha declarado su inutilidad definitiva.

No teniendo lamilla, tuvo que pedirse el amparo del Alcalde, y éste dispuso que ingresara en el Hospital civil, donde quedará hasta que se halle totalmente restablecido.

COOPERATIVA DE FUNCIONARIOS.—En la Cooperativa de Funcionarios Públicos de esta capital, el próximo domingo a las 11'30 horas, se celebrará junta extraordinaria, en su local social. Dada la importancia de los asuntos a tratar, se ruega a los socios su asistencia al acto.

ACTUALIDAD DEPORTIVA

Un concurso de foot-ball

La Asociación de la Prensa acepta la propuesta del Regional

De la Comisión designada por la Asociación de la Prensa para la organización de un festival foot-ballístico a beneficio de aquella entidad hemos recibido la siguiente carta:

«Sr. Director de EL DIA Ciudad

Muy señor nuestro y distinguido compañero: Le agradeceríamos la inserción de las siguientes líneas en el periódico de su digna dirección, por lo que le quedará sumamente agradecidos sus afijos, s. s. y compañeros q. e. s. m.—Enrique Vives.

—José M. Verger.—R. Ramis Fogores.

La Junta Directiva de La Asociación de la Prensa de Baleares, en su última reunión, acordó dirigirse, como así lo hizo, a la Real Sociedad Alfonso XIII solicitando que su primer team se prestara a jugar un partido con una selección de jugadores de otros equipos locales a beneficio de los fondos de nuestra entidad de Socorros mutuos.

La contestación favorable del Alfonso XIII llegó a la Asociación de la Prensa a la vez que aparecía en los periódicos un comunicado de la Real Sociedad en que, involucrándola con otras cuestiones a ello ajenas, se hacía pública la aceptación del Alfonso a jugar un partido con una selección de jugadores de otros equipos.

Cumplenos, antes de hacer otras manifestaciones, agradecer la buena acogida que tuvo nuestra petición por parte de la Real Sociedad.

Cuando la Comisión nombrada por la mencionada Junta Directiva iba a iniciar las gestiones de organización del proyectado encuentro, se ha visto agradablemente sorprendida por la publicación del comunicado del Regional F. C. en que lanza la idea (después de elogiar y agradecer la campaña en pro del foot-ball que ha venido haciendo la Prensa) de celebrar un concurso, cuyas bases y dirección encomienda a la Asociación de la Prensa, entre los tres mejores equipos locales.

En su comunicado el Regional desea saber si la Asociación de la Prensa acepta su propuesta. La Comisión que suscribe, representando a aquélla, tiene que declarar que con gran satisfacción acepta y agradece la propuesta, tanto mas cuanto que parte de ella constituyó el punto de

parida de una anterior tentativa de la Asociación.

Y al hacer pública manifestación de tal aceptación, no puede menos esta Comisión de expresar su creencia de que tal concurso será un hecho (que, en general, la afición futbolística ha de esperar con interés y presenciar con gusto) ya que así permiten augurar el otorgamiento del Regional, la posición en que se ha colocado el Baleares en vez de nuestra Asociación (y la muestra de deferencia que ha poco (y consignada queda) recibía del Alfonso XIII.

La Comisión firmante sólo espera la conformidad pública de las entidades interesadas para proceder a los trabajos de organización, a la redacción de las bases del concurso y a la concesión de premios con que testimoniará su gratitud a los Clubs y a los equipiers que tan noble conducta están dispuestos a observar con la Asociación a que pertenecemos».

Palma 4 Julio de 1923.—El Presidente, S. Simó.—El Secretario, J. Castañó.

HUEVOS

A 1'90 pts. asegurados. Los más frescos de Palma.—Herrería 19.

parida de una anterior tentativa de la Asociación.

Y al hacer pública manifestación de tal aceptación, no puede menos esta Comisión de expresar su creencia de que tal concurso será un hecho (que, en general, la afición futbolística ha de esperar con interés y presenciar con gusto) ya que así permiten augurar el otorgamiento del Regional, la posición en que se ha colocado el Baleares en vez de nuestra Asociación (y la muestra de deferencia que ha poco (y consignada queda) recibía del Alfonso XIII.

La Comisión firmante sólo espera la conformidad pública de las entidades interesadas para proceder a los trabajos de organización, a la redacción de las bases del concurso y a la concesión de premios con que testimoniará su gratitud a los Clubs y a los equipiers que tan noble conducta están dispuestos a observar con la Asociación a que pertenecemos».

Palma 4 Julio de 1923.—El Presidente, S. Simó.—El Secretario, J. Castañó.

HUEVOS

A 1'90 pts. asegurados. Los más frescos de Palma.—Herrería 19.

## Medicamentos Kir

Tónico reconstituyente Kir

A base de compuestos fosforados orgánicos completamente asimilables.

Indicaciones: Neurastenia, tuberculosis, escrofulas, anemias, vejez prematura, afecciones medulares, fatiga física, pérdidas de memoria, raquitismo, fosfaturia, impotencia, etc. etc.

Gotas pectorales Kir

Asociación medicamentosa de los principales desinfectantes de las vías respiratorias, con los sedantes laringo-bronquiales.

Indicaciones: Bronquitis, tuberculosis pulmonar, asma, catarros respiratorios coqueluche, tos por pertinaz y rebelde que sea.

Sellos analgésicos Kir

Fórmula racional de aspirina, bromuro de alcanfor, bromhidrato de quinina y cafeína.

Indicaciones: Neuralgias, dolor de cabeza, de muelas, reumatismo, influenza, gripe, resfriados de toda clase, períodos dolorosos de la mujer, y en general en toda clase de dolores.

Comprimididos epepticos Kir

Unión de sales minerales con fermentos de acción comprobada y segura contra las dolencias gastro-intestinales.

Indicaciones: Dispepsias inveteradas, gastritis crónicas, gastralgias, hiper e hipoclorhidricas, atonías gástricas, úlceras del estómago, catarros gástricos, flatulencias, enteritis crónicas, estreñimientos enteralgias, etc.

Linimento Kir

Mescla de varios heróicos medicamentos contra el dolor sea de la clase que fuera cuya aplicación es por la piel, en forma de fricciones. Indicado contra el reumatismo, agudo, crónico, gota, neuralgias por rebeldes que sean, contusiones, sin escoriación, etc. etc.

VENTA EN PALMA

Farmacia de la Viuda de B. Terraza (Frente al gran Hotel)

¡Aguardad!

No paseis sin leer lo que os conviene.

Jóvenes anémicas, para enriquecer la sangre, aumentar el apetito y adquirir vida y vigor tomad el poderoso Jarabe de HIPOFOSFITOS SALUD

Más de 30 años de éxito científico. Único aprobado por la Real Academia de Medicina.

¡VISO! Reducida toda fracción que no lleva en su fórmula adyuvante HIPOFOSFITOS SALUD no es.

Cámara Oficial de la Propiedad Urbana

A ruego de los propietarios reunidos el día 2 de este mes, la Cámara invita a cuantos por cualquier motivo no asistieron, a que si quieren sumarse con ellos para oponerse en la forma acordada a la permanencia de los soportes de hierro con palomillas enclavados en sus fincas, tengan la bondad de pasar por la Secretaría (Unión, 3 y 5) desde las 10 a las 2 de todos los días laborables hasta el 19 del actual inclusive, a fin de facilitar los datos precisos y firmar el documento de adhesión.

Palma 4 Julio de 1923.—El Presidente, S. Simó.—El Secretario, J. Castañó.

HUEVOS

A 1'90 pts. asegurados. Los más frescos de Palma.—Herrería 19.

ASUNTO DE ACTUATIDAD

EL ESTATUTO DE TÁNGER

El caos del actual "control"

(Conclusión)

Consejo sanitario

Veamos ahora, en un momento, lo que es la segunda administración de Tánger, la administración de los representantes de las potencias, que actuando como Consejo Sanitario—el humorista que inventó esa denominación es digno de eterna fama,—están encargados, o se han encargado a sí mismos, de una compleja serie de responsabilidades, superiores y más extensas de lo que por sus cargos consulares o diplomáticos les corresponde.

El Consejo Sanitario es único. Es un cónclave irresponsable, no elegible, y que actúa en secreto. Sus decisiones son terminales: no hay apelación de sus acuerdos ni pública cuentas.

Está completamente fuera del alcance del público, cuya opinión afecta, de propósito ignorar.

Promulga edictos que por lo general, no son obedecidos, porque aunque considera sus decisiones como incontrovertibles y se estima a sí mismo infalible, sus facultades ejecutivas son, afortunadamente, limitadas. Sus miembros se reducen a los representantes de menos de doce potencias; sus deberes son numerosos y variados. Además de su labor habitual diplomática y consular, siempre ardua en países donde rigen las capitulaciones, han de actuar como supremos jueces y magistrados en toda la justicia europea que se administre en Tánger. No solamente son miembros del Consejo Sanitario, sino también de innumerables comités y comisiones para la regularización de los derechos de aduanas, el puerto, faros, construcción de caminos y ferrocarriles, higiene pública, sanidad y hasta inspección del tráfico y de recreos.

Estas múltiples y varias obligaciones, echadas sobre los hombros de un cuerpo constituido por diplomáticos y cónsules, han dado lugar a infinidad de errores por acción, y más todavía por omisión.

En primer lugar, la misma composición de semejante Consejo, en la que no hay dos miembros de la misma nacionalidad, en una ciudad donde las rivalidades internacionales y los razonamientos tienen su asiento, excluye casi por completo la posibilidad de que pueda haber unanimidad, cohesión, ni siquiera buena voluntad. Y no sólo son todos ellos de nacionalidad distinta, sino que, además, son todos extranjeros en Tánger.

Su razón de ser no es precisamente la de mejorar la situación de Tánger, sino de fomentar los intereses de su respectivo país, y con harta frecuencia son ambas tareas incompatibles.

Los tribunales consulares.

No es necesario catalogar los daños que a Tánger le infiere el régimen a que está sometido; pero no podemos menos de mencionar uno o dos puntos del flagrante caos administrativo que allí reina. Hablemos primeramente de la justicia. Los derechos extraterritoriales, garantizados por el régimen de capitulaciones, colocan a los súbditos de todas las potencias bajo la jurisdicción de sus propios funcionarios consulares, de donde resulta que hay, por lo menos, una docena de tribunales consulares que administran justicia—muchas veces mal y algunas torcidamente—con arreglo a una docena de códigos distintos.

Para el residente europeo, que tiene por lo general muy poca confianza en la

eficacia de la justicia de su consulado, este múltiple sistema es molesto y desagradable. Para el indígena es una gran injusticia. Una queja presentada por un europeo contra un indígena, implica casi irremisiblemente la detención y encarcelamiento del moro, que puede ser o no sometido a la codicia de un juicio.

Pero lo inmediato es que sea encarcelado, porque los jueces moros no desean tener dificultades con las autoridades consulares europeas del reclamante o querelante. Culpable o no, siempre se le impone al indígena una multa, y además ha de pagar un derecho por haber sido arrestado, otro por el encarcelamiento y otro por salir de la cárcel, cualquiera desdese luego, que el veredicto haya sido.

Por el contrario, si algún moro tiene alguna reclamación contra algún europeo, tiene que presentarse personalmente en el consulado de la nación a que el europeo pertenece y tramitar el asunto con arreglo a la ley del europeo. Se le invita a que haga una situación y, a las veces, a que pague ciertos derechos. Como por lo general ignora en que forma ha de hacer la situación no se atreve a continuar con arreglo a una ley que desconoce en su totalidad, y además porque, generalmente, sólo posee su propio idioma y carece del dinero necesario para pagar los aludidos derechos.

Su único recuerdo consiste en dirigirse a un abogado extranjero—lo cual excede de sus medios y de su comprensión,—y de consiguiente abandona su reclamación, imposibilitado de conseguir justicia.

En los tribunales indígenas, en los que se administra justicia con arreglo a la ley islámica, el veredicto o sentencia que se puede conseguir depende casi siempre de lo que se quiera o pueda gastar.

Puede admitirse como axioma que el rico gana siempre la causa, ya por soborno directo, o aumentando los gastos o por presión exterior. ¡Ay de las viudas y de los huérfanos de Tánger!

Los pobres musulmanes

Prestemos ahora cierta atención a la salud pública y a la higiene. Exceptuando un pequeño hospital de misioneros británicos—que frecuentemente ha estado cerrado por falta de medios—y unas cuantas camas reservadas para los indígenas en los hospitales franceses y españoles, poco se ha hecho realmente en favor de los moros enfermos.

Francia y España tienen dispensarios oficiales donde los indígenas son atendidos gratuitamente y las misiones norteafricanas distribuyen medicinas.

El resto de la población indígena que se pone enferma yace o sufre, o muere, sin que nadie se apiade de ella, desatendida, desprovista de simpatía.

La vida del musulmán pobre es digna de lástima. No hay socorros oficialmente organizados; ni casas para las viudas y los huérfanos; ni asilos para locos; ni organización del trabajo.

No hay restricciones para la venta de todas las bebidas intoxicantes procedentes de Europa y vendidas por europeos. Las casas de juego y de bebidas, los burdeles, hez de la Europa meridional, sin ley, sin inspección, se abren y se cierran cuando y como quieren. Entre los indígenas hay poco vicio, porque, de natural, los moros, así como se apartan sin quejarse en sus sufrimientos, son también ordenados en sus vidas.

Junta Local de Reformas Sociales

En el Consistorio se reunió la Junta local de Reformas Sociales de este Municipio, bajo la presidencia de don Gabriel Oliver Mulet y con asistencia de los vocales don Juan Estarellas Bosch, don Luis Bohigas Tuchanor, don Bartolomé Morey Manresa, don Miguel Trias Nadal, don Simón y don Guillermo Fullana Font, don Gregorio Riera Ginard, don Guillermo Vidal Sastre, del Inspector Provincial del Trabajo don Miguel Sancho Sancho y del Delegado de Estadística del Instituto de Reformas Sociales don José de Egula Arguibau.

Se aprobó el acta de la sesión anterior.

De conformidad con lo informado por la Comisión Inspector se acordó proponer a la Alcaldía la imposición de un coactivo de 25 pesetas al dueño de una sombrería por infringir la ley del descanso dominical; y apereibir de oficio por la citada infracción, a dos dueños de barbería y uno de sombrería.

En vista del tiempo transcurrido sin que por los Jueces de instrucción se hayan impuesto las sanciones correspondientes a las denuncias que obran en dichos Juzgados por infracción a las leyes sociales vigentes y por obstrucción al servicio de inspección, la Junta acordó oficiar al presidente de la Audiencia para que excite el celo a los citados funcionarios. El señor Oliver votó en contra por entender no estaban legalmente tramitadas las denuncias de referencia.

El señor Vidal se quejó de que existiendo un pacto formulado de conformidad con lo dispuesto en la ley de 4 de Julio de 1918, por el Gremio patronal y obrero del ramo de cafés, en el que se establece, según dispone la citada ley, la apertura y cierre uniforme de dichos establecimientos, se permita a algunos dueños el tener abierto su establecimiento

durante toda la noche, mientras que a otros se les ordena el cierre durante las dos horas (de 2 a 4 de la madrugada) que establece el citado pacto y en consecuencia pidió que la Junta acordara que, mientras no se formule nuevo pacto, se exija el exacto cumplimiento del actual, suplicando al Alcalde dé las oportunas órdenes en dicho sentido a la Guardia municipal nocturna. Así quedó acordado.

La Junta prestó su conformidad a las actas levantadas por los vocales señores Estarellas y Morey; de reincidencia de infracción en la peluquería de la Sociedad «La Veda», y de reincidencia de obstrucción en la peluquería de la Sociedad «Círculo Mallorquín», y la de infracción y obstrucción levantada por los vocales señores Fullana (don Simón) y Morey en la barbería sita en la calle de la Cordelería, n.º 71.

Se dió por enterada la Junta de las actas de aperecimiento levantadas por el vocal obrero don Miguel Trias en las siguientes panaderías: de don Bartolomé Cabrer, calle de las Miñonas; de don Damián Frau, plaza de la Paja y de don Juan Garau, calle de la Herrería.

Con motivo de visitas realizadas por el citado vocal señor Trias y a su propuesta, la Junta acordó tramitar las siguientes actas levantadas por el mismo, en los siguientes establecimientos de panadería: de infracción al R. D. de 3 de abril de 1919 don Matías Enseñat, calle de Cestos, núm. 11; don Gabriel Juan Riera, calle de Santa Clara núm. 5; don Antonio Juliá, calle de Vallori núm. 20; don Antonio Capó, calle de Villanova núm. 13; y de obstrucción a don Ramón Salom, calle de la Misión núm. 86 y a don Miguel Mas, carretera de Luchmayor, núm. 6, (Molinar).

establecido en el vigente pacto del Gremio. Y se levantó la sesión.

Sucesos y desgracias

Mordida por un perro

La niña María Moragues, de 8 años, habitante en la plaza de la Puerta de Santa Catalina, fué asistida ayer en la Casa de Socorro de una herida en la pierna, efecto de un mordisco que le dió un perro.

Caída

Al rodar las escaleras de su casa, plaza de San Jerónimo, 14, la niña Antonia Gelabert, de 9 años, se produjo una herida contusa en la frente.

Fué asistida en la Casa de Socorro.

Accidente del trabajo

Trabajando, José Maldonado, de 21 años, tuvo la desgracia de que la cayera un hierro encima del pie izquierdo magullándole dos dedos, con pérdida de una uña.

En la Casa de Socorro fué asistido.

Militares

Servicio de la Plaza para hoy

Parada.—Palma.

Jefe de día.—Coronel de Palma D. Antonio Jáudenes.

Imaginería.—Teniente Coronel de id. D. Miguel Liompart.

Hospital y provisiones.—1er. Capitán de Palma.

Vigilancia.—12º Oficial de id.

D. O. de S. E.—El Coronel Sargento mayor Baldomero de la Portilla.

Efemérides mallorquinas

7 Julio 1795

Marchó a la guerra el segundo batallón de milicias.

PARA EL 22

La becerrada de la Asistencia Palmesana

La Junta de Festejos de esta Sociedad, llevó a cabo una excursión a la ganadería de San Sant Martí a fin de escoger y adquirir el ganado para la becerrada que se acostumbra celebrar todos los años en la mencionada sociedad de socorros mutuos, a beneficio de los socios enfermos e inútiles que tiene la misma.

Además de allegar fondos al benéfico fin ya indicado, proporciona un día de expansión y recreo a sus socios y familias; este año para que resulte lo mas lucido posible el festival taurino, la Junta mencionada, adquirió cuatro hermosos becerros, para que los aficionados de la «Asistencia» puedan lucirse.

Como de costumbre en la noche del día que tenga lugar el indicado festival, habrá una gran verbena en el local social.

La fecha de esta fiesta, está señalada para el día 22 del actual.

DATOS ESTADISTICOS

El Matadero Municipal

El Inspector-Jefe del Matadero don Lorenzo Riera nos ha remitido un resumen de las reses, aves, etc., sacrificadas en dicho establecimiento durante el mes de Junio pasado; así como de los decomisos hechos por el Cuerpo de Veterinarios Municipales.

He aquí los datos de número y kilos de los animales sacrificados:

Vacas, 22, kgs., 4377; Bueyes, 1 kgs., 329; Terneras y Terberos, 255, kgs., 44 mil 323; Ternerosillos, 94, kgs., 9.243.

Total, 372 reses vacunas, con un peso de 58.272 kgs.

Ovejas, 401, kgs., 6.108; Carneros, 5, kgs., 140; Corderos, 2.930, kgs., 27.824; Cabras, 23, kgs., 431; Cabritos, 60, kgs., 407.

Total, 3.419 reses lanaras y cabrias con un peso de 34.910 kgs.

Cerdos, 90, kgs., 4.478; Lechonas, 72, kgs., 1.295.

Total, reses cerdosas con un peso de 5.775 kgs.

Gallinas, 2.440; Gallos, 4.493; Pavos, 576; total 7.509 aves.

Conejos, 256.

Durante dicho mes se han decomisado las siguientes reses:

4 Vacas, 2 Cabras, 2 Corderos y 1 Oveja por diversas enfermedades; y se han hecho decomisos parciales de 40 kilos de carne vacuna, 10 de Carne Lanar y Cabría, 4 pulmones de vacuno, 6 hígados y 2 pulmones, 2 hígados de Lanar.

Se han desechado 2 Vacas por falta de nutrición.

DE NUESTRO CORRESPONSAL

Las fiestas de Manacor

El fallo del Jurado

Nos escribe nuestro corresponsal en Manacor:

«El jurado compuesto de don Miguel Ciudad, don Sebastián Roselló, don Sebastián Perelló Arbona, don Pedro Domenge, don Francisco Riera de Comas, don Antonio Cano, don Andrés Amer y don Antonio Font, ha emitido el siguiente fallo:

Calles

1er Premios de Ptas. 200'00 la calle de Amer. 2os Premios de Ptas. 150'00 cada uno

Plaza de Toros de Palma

Domingo 8 de Julio a las cuatro y media

Verdadera Solemnidad Taurina

6 escogidos Toros de cinco años 6

de la renombrada y temible ganadería

PALMA

Belmonte II : Pouly : Rosario Olmos

Los tres del cartel de Abono de Madrid

Entrada de Sombra

Entrada de Sol

Ptas. 7'50

4'75 Ptas.

Incluidos todos los impuestos

Habrá trenes extraordinarios de SÓLLER, MANACOR, FELANITX, LA PUEBLA y SANTANYI

LA FILADORA

GRANDES DEPÓSITOS de VARIAS FÁBRICAS de TEJIDOS CON VENTA EXCLUSIVA para las ISLAS BALEARES

GRAN BARATURA POR FIN DE TEMPORADA

Se liquidan todas las existencias solo por un mes con 10 por 100 descuento del 1.º al 31 de Julio

Grandes existencias en Pañería, Lanería, Sedería, Géneros blancos, Géneros de punto, Driles y Listas del País, Pañolería de Seda, Lana y Algodón, Especialidad en Pañuelos tamis de 7/4 y 9/4 y toda clase de géneros para artículos de vestir.

La casa más surtida y que continuamente recibe Grandes Partidas a fuera de precio

Ventas al Contado : PRECIO FIJO : Casa de Confianza LA CASA MÁS ECONÓMICA DE BALEARES

125 - San Miguel - 125 Junto a la Plaza del Olivar

NOTA.—Esta casa no anuncia precios porque vende los artículos a precio de fábrica

Atención — El 1.º de Agosto empieza la venta de todos los tejidos de la temporada

las calles Alejandro Rosselló y Juan Lliteras.

2os Premios de 100'00 ptas. cada uno las calles Infante y Mayor.

3os Premios de 50'00 ptas. cada uno las calles de Obrador, Muntaner y Bosch.

Fachadas

1er Premio de 125'00 ptas. la del Sindicato Agrícola, cuyo autor es don Andrés Parera.

2º Premio de 100' ptas. la Sociedad de Carpinteros.

3º Premio de 75'00 ptas. la Sociedad la Reforma, autor A. Santandreu.

4º Premio (Desierto).

Carrozas

1er Premio «Alegoría de la música», presentada por la «Capella de Manacor» autor don Bartolomé Riera Mas.

2º Premio «La Torre Campanario» presentada por el Sindicato Agrícola (autor Pedro Sansó).

3º Premio «Segadoras» presentada por la «Reforma».

Coches y autos

1er Premio de 125'00 ptas. el auto propiedad de don Gaspar Forteza, representando «Gasa y Rosas», siendo la autora la señora doña Cristina Pastor esposa del médico Puerto y adornado por bellas jóvenes.

2º Premio de 125'00 ptas. el auto del señor Alcalde don Francisco Gomila, que representaba «Un abanico» también dirigido el adorno por dicha señora Pastor y ayudado por elegantes señoritas.

El coche del médico don Francisco Nadal que representaba «Mariposando» ha obtenido un premio especial, fué adornada por las mismas señoritas que las anteriores.

Conocidas las personalidades que componen el jurado, es por demás averiguar que les ha inspirado un alto espíritu de justicia al dictar su fallo, no dejándose opinar por las discusiones más o menos interesadas y egoístas, que han sido el tema de esta semana; por cuyo motivo les felicitamos de veras por su acierto y justo fallo».

—Continúan en Santa Eulalia en honor al Sagrado Corazón de Jesús por devota persona, Exposición a las seis, nueve y tres cuartos. Horas menores y Misa mayor.

Por la tarde, a las siete y media, empezará la Novena de Ntra. Sra. del Carmen y reserva de S. D. M.

Actos religiosos

En la Anunciación (Hospital), por la mañana, a las siete y media durante una misa se dará principio a un piadoso Novenario en preparación a la festividad de Ntra. Sra. del Carmen; y al anochecer expuesto el Santísimo Sacramento, se repetirá el mismo ejercicio con meditación; continuando a la misma y forma en los días sucesivos.

AVISO

Jorge Mestre, dueño de la fabricación emmerada de PERSIANAS calidad superior situada en Palma, calle San Miguel n.º 70, avisa a su clientela y al público en general que en todos los encargos que reciba a partir del 20 de Junio en adelante rebajará un 10 por ciento sobre el precio de sus tarifas.

Se remiten notas de precios a quien lo solicite.



Sombrerería, Camisería

- V -

Artículos propios para Caballero

Grandes existencias en sombreros paja última novedad y precios limitadísimos.

Jaime II, 42 frente casa Matons

SALPIÉS

SALPIÉS incomparable compuesto salino de propiedades desinfectantes, astringentes y calmantes. Las personas de piel delicadas encontrarán en el SALPIÉS el fin de sus molestias, callos, durezas, ojos de gallo, sabañones, irritaciones y sudores; desaparecen tomando cada dos o tres días un baño de SALPIÉS.

USO.—Echese dos cucharadas soperas en dos litros de agua bien caliente, ténganse los pies sumergidos durante quince o veinte minutos. La mejor hora de tomar el baño es antes de acostarse.

En muchas enfermedades de la piel tiene el SALPIÉS una eficacia grandísima sobre todo en ciertas dermatosis y herpes.

Pídase en todas las Farmacias

Precio: 0'75 Ptas.

EL DIA publica diariamente 8 páginas

# SERVICIO TELEGRAFICO

De nuestra agencia particular

## De Madrid

### La cuestión Aguilera

#### Sanchez Toca

El Gobierno se mantiene en una reserva absoluta, no dejando adivinar su criterio acerca del asunto

El general Aguilera no dimitirá

Madrid 6 a las 16.—Cuando se suspendió la sesión en el Senado, salió de la Cámara el general Aguilera acompañado de sus ayudantes y del Marqués de Cabra.

Los periodistas le preguntaron si iba a dimitir la presidencia del Consejo Supremo de Guerra y Marina.

El general Aguilera les contestó que se mantendría en su puesto hasta que lo echaran.

Adhesiones al general Aguilera

Antes de salir el general Aguilera del Senado, le fueron entregados allí mismo gran número de telegramas de adhesión.

El general Aguilera fué ovacionado en la calle por la gente que se hallaba allí estacionada.

Muchas personas siguieron el auto aclamándole.

Gran animación en el Círculo del Ejército y la Armada

Toda la tarde se ha visto muy concurrido el Círculo del Ejército y la Armada.

Al tenerse la noticia de lo ocurrido en el Senado, la excitación fué grande.

El capitán general, al objeto de calmar los ánimos de tuvo que trasladarse allí.

Los ministros se reúnen para cambiar impresiones respecto a lo ocurrido

Madrid 6 a las 16.—Terminada la sesión del Congreso, el Gobierno se reunió en el salón de los ministros.

La reunión no fué de larga duración.

Al terminar dijeron los ministros que se habían reunido para cambiar impresiones acerca de lo ocurrido en la sesión del Senado, pues no todos los Consejeros habían estado allí.

—¿Pero no se han adoptado medidas?—preguntó un periodista.

—No, contestó el jefe del Gobierno.

Solo hubo un cambio de impresiones.

—¿Pero no se ocuparon del general Aguilera?

—No se han adoptado acuerdos, replicó el presidente.

El señor Gasset desmintió rotundamente que ni siquiera se hubiese hablado del asunto.

La noticia del incidente en el «Real Aero Club»

Madrid 6 a las 16.—La noticia de los desagradables incidentes entre el general Aguilera y el señor Sánchez Guerra llegó al «Real Aero Club», donde en medio de una gran efervescencia se hicieron calurosos comentarios entre los militares que se hallaban en los salones del mismo.

En el Ateneo.—Manifestación

Madrid 6 a las 16.—En el Ateneo ha reinado toda la tarde gran animación, comentándose apasionadamente los incidentes ocurridos en las Cámaras.

A las ocho de la noche se organizó en el Ateneo una manifestación compuesta de socios de la docta casa.

Nuevamente en marcha la manifestación, entre muertas y vítores, se dirigió por la carrera de San Jerónimo a la Puerta del Sol donde se disolvió pacíficamente.

Palabras de Alhucemas

Madrid 6 a las 16.—El presidente del Consejo de ministros Marqués de Alhucemas llegó al Congreso después de las seis.

Los periodistas le preguntaron si había sido destituido el general Aguilera y el jefe del Gobierno les contestó que no, que aún no se había reunido el Consejo de ministros.

Marcelino Domingo se ofrece al general Aguilera

Madrid 6 a las 16.—El diputado a Cor-

tes don Marcelino Domingo, visitó esta mañana al general Aguilera para expresarle su simpatía por la obra que viene realizando y para ofrecerle su concurso en el Parlamento.

La actuación del general Villalba

Madrid, 6 a las 20.—El general Villalba ha hecho constar hoy ante los periodistas que no es exacto lo que dijo un periódico de que tomase parte en la manifestación que se formó a última hora de la tarde de ayer ante el domicilio del general Aguilera.

No intervine en ella—agregó el general Villalba—más que para apaciguar los ánimos.

Manifestaciones del Marqués de Alhucemas

Madrid, 6 a las 20.—A las once y media salió de Palacio el Marqués de Alhucemas.

Muy sonriente, al ver el excesivo número de periodistas que le aguardaba les dijo:

—No hay nada de particular, señores.

Uno de los periodistas interrogó:

—Ha firmado Vd. algún decreto importante?

—No he firmado nada—contestó el Marqués de Alhucemas.

Y, sin decir una palabra más, se despidió de los periodistas el Marqués de Alhucemas.

Lo que dice Sánchez Guerra

Madrid, 6 a las 20.—El señor Sánchez Guerra cenó anoche en el Casino de Madrid en compañía de varios amigos políticos y particulares, entre ellos el ex-ministro señor Rodríguez y Viguri.

Cuando le preguntaron al jefe del partido conservador si era verdad que estaba concertado un lance personal sonriendo repuso:

—La cuestión ha quedado terminada esta misma tarde en el Senado, en el despacho del presidente de la Cámara.

Es inútil que traten de sacar derivaciones que no tiene ni puede tener el incidente.

Una carta de Martín Veloz

Madrid, 6 a las 20.—El diputado señor Martín Veloz ha dirigido una carta a los periódicos en la que da cuenta del incidente en que intervino en el Senado.

Hace constar que no puede dar al episodio el giro de cuestión personal porque el señor Mirat le dijo hace algún tiempo que sus creencias religiosas le impiden desafiarse.

Extraordinaria reserva

Madrid, 6 a las 22.—La desorientación en el Congreso ha sido muy grande.

El Gobierno, encerrado en una reserva absoluta, no deja traslucir su pensamiento.

Se ignora lo ocurrido esta mañana en el despacho con el Rey del presidente del Consejo.

Desde luego se sabe que el Marqués de Alhucemas no puso a la regia sanción el relevo del general Aguilera.

Palabras de Aguilera

No hay duelo con el señor Sánchez Guerra

Madrid, 6 a las 20.—Un redactor de «El Sol» ha celebrado una entrevista con el general Aguilera.

El presidente del Consejo Supremo de Guerra y Marina dijo que es inexacta la noticia que circuló de haberse planteado un duelo entre él y el señor Sánchez Guerra.

Después el general se expresó en los siguientes términos:

—Esta tarde, al pronunciar yo unas frases el señor Sánchez Guerra me dió una bofetada a la que contesté yo con otra.

El señor Sánchez Guerra cayó sobre un diván.

Seguidamente varias personas intervinieron, separándose.

El presidente del Senado nos recordó la amistad antigua que nos unía.

Esa amistad era cierta.

Muchas veces el señor Sánchez Guerra y yo paseamos juntos.

Ante la apelación de nuestra amistad el señor Sánchez Guerra dijo: «Es cierto. Siempre hemos sido amigos. Yo le corroboré y no hubo nada más.»

Habiendo sido mutua la agresión no hay motivo para que ninguno se dé por ofendido.

Puede Vd. afirmar que no hay duelo.

La misma explicación que doy yo del incidente es la que ha dado el señor Sánchez Guerra.

El redactor de «El Sol» señaló que el señor Ortuño había dado otra versión desfavorable para el general.

El presidente del Consejo Supremo dijo:

—No he oído decir esto, pero si la referencia de Vd. es exacta el señor Ortuño falta a la verdad.

Nada más dijo el general Aguilera.

Responsabilidades

Se notifica su procesamiento al general Berenguer

Madrid 6 a las 16.—Hoy se ha dicho en los centros militares, que habiéndole sido notificado su procesamiento al general Berenguer por el Supremo de Guerra y Marina, ha dicho el general que presentará dentro del plazo reglamentario un escrito pidiendo la revocación del auto de procesamiento por medio de su defensor el general señor García Benítez.

Vista en el Supremo aplazada

Madrid 6 a las 16.—Ha sido aplazada la vista que estaba señalada para hoy en el Supremo contra el capitán señor Iglesias, por delicto de estafa.

Política

Palabras de Gasset

Madrid 6 a las 20.—El ministro de Fomento, a quien tocaba hoy el turno para despachar con el Rey, llegó a Palacio después de las once.

Los periodistas le interrogaron sobre las palabras que pronunció ayer al final de la sesión del Congreso el Marqués de Viesca.

El señor Gasset no daba importancia al asunto.

Agregó que ni siquiera se proponía rectificar.

Toda mi actuación política—siguió diciendo—está muy clara. Nunca me he inclinado a la dictadura militar y sin enterarme yo de nada me encuentro, según el Marqués de Viesca, dentro de ella.

Agradezco—terminó diciendo—que me hayan reservado un puesto en ella.

Manifestaciones

de Alhucemas

Acerca de la situación de Barcelona, las responsabilidades y la cuestión Aguilera

Madrid 6 a las 20.—Al recibir a los periodistas el jefe del Gobierno en su despacho oficial le preguntaron aquellos si había muchas cosas.

—No hay cosas—dijo el Marqués de Alhucemas.

Espero—dijo el presidente—la visita de algunos diputados por Jaén con una comisión de labradores de aquella provincia que vienen a quejarse de la baja del trigo y del aceite y otra de viticultores catalanes presidida por el señor Zulueta.

En Barcelona—siguió diciendo—creo, según noticias oficiales, que hoy se han paralizado los tranvías y los autobuses por solidaridad con los huelguistas del ramo de transportes.

Añadió que el lunes habrá Consejo de ministros, pues mañana sábado el ministro de Estado tiene que celebrar conferencias con varios diplomáticos.

El Gobierno cree que esta tarde quedará terminado el debate sobre las responsabilidades en el Congreso.

Esperamos que el martes se podrá votar la comisión que ha de entender en el asunto.

Por nuestra parte no tenemos otro deseo que encauzar esta discusión.

—¿Ha sometido usted a la firma del Rey algún decreto?—preguntó un periodista.

—No he sometido nada a la firma del Monarca.

En Palacio—agregó—quedaron los ministros de turno despachando con el Soberano.

Por último dijo que el incidente entre el general Aguilera y el señor Sánchez Guerra quedó resuelto ayer en la Alta Cámara.

En fin—dijo—a ver si pasan estas horas de calor y nos atemperamos todos, que buena falta nos hace.

Noticias

generales

Nuevo diario cuyo primer número es denunciado

Madrid 6 a las 16.—Esta mañana ha aparecido un nuevo diario con el título de «La Opinión» dirigido por don Manuel Aznar.

El primer número del nuevo colega ha sido denunciado.

Audiencia militar

Madrid 6 a las 20.—El Rey recibió esta mañana extensa audiencia militar,

El Supremo de Guerra

y Marina

Las causas que estudiará la próxima semana

Madrid 6 a las 20.—La semana que viene, legalmente la última de actuación del Consejo Supremo de Guerra y Marina por empezar el día 15 las vacaciones, entenderá en las siguientes causas.

El lunes estudiará aquellas causas sobre las que se encuentra de acuerdo el Supremo con los Consejos de Guerra correspondientes.

El martes tendrá lugar la vista de la causa instruida contra el teniente de intendencia señor Dapena, acusado de negligencia durante los sucesos de 1921.

El miércoles la vista de la causa contra el capitán de intendencia señor Iglesias, acusado de malversación de fondos.

El jueves la vista de la causa contra un sargento que dió muerte a su esposa en Lérida.

El Consejo de Guerra le impone la pena de cadena perpetua y el Supremo solicita la de muerte.

Del Extranjero

La cuestión de las reparaciones

La situación de las negociaciones franco-británicas es delicada.—Comentarios de la prensa

Londres 6.—Los comentarios que giran alrededor de las negociaciones franco-británicas no disimulan la situación, que continúa siendo en extremo delicada.

El redactor diplomático de «Daily Telegraph» escribe: «El sentimiento general en los círculos británicos es que pasado el tiempo de las quintas diplomáticas, el único medio de salir de la situación es la respuesta práctica al cuestionario práctico como base de las conversaciones con Francia.»

Añade el mismo periódico:

«No querer comprometerse, por anticipado, a evacuar tal o cual zona, es creer que la opinión francesa no se da cuenta de que el Gobierno británico no puede esperar indefinidamente una respuesta negativa a cada una de las seis insinuaciones.»

Recientemente aun—añade—lord Curzon, en conversaciones que celebró con los embajadores de Francia y Bélgica, advirtió a éstos que la paciencia del Parlamento y de la nación Británica llegaba ya a su término y hasta les sugirió la posibilidad de que el Gobierno, a pesar de repugnarle, podría llegar a tratar sobre la posibilidad de llegar a una acción independiente si los franceses se niegan a abandonar la actitud que han adoptado.

Mucho menos intransigente y más optimista el periódico «Daily Express» señala las nuevas precisiones—pedidas por el Gobierno británico y habla de la existencia de un plan que sin exigir el abandono de la política francesa en el Ruhr, comprende otros medios para tratar de la cuestión de las obligaciones alemanas.

Francia

Congreso Nacional Eucarístico.

—La primera asamblea

Paris 6.—Después de celebradas varias procesiones eucarísticas en diversas iglesias a las que asistieran millares de niños y niñas, se celebró ayer en el Palacio Nacional del Trocadero la primera asamblea general del Congreso Nacional Eucarístico.

Asistieron más de 60 arzobispos y cardenales de Paris, Reims, Lyon y Orleans.

Varios prelados desarrollaron temas que les estaban encomendados sobre Eucaristía.

Maniobras navales

Lorient 6.—Ayer empezaron las maniobras navales en el Atlántico, en la desembocadura del río Girona.

Esta fué bloqueada por los submarinos del bando que manda el almirante Schwere.

El otro bando, mandado por el almi-

El Supremo de Guerra

y Marina

Las causas que estudiará la próxima semana

Madrid 6 a las 20.—La semana que viene, legalmente la última de actuación del Consejo Supremo de Guerra y Marina por empezar el día 15 las vacaciones, entenderá en las siguientes causas.

El lunes estudiará aquellas causas sobre las que se encuentra de acuerdo el Supremo con los Consejos de Guerra correspondientes.

El martes tendrá lugar la vista de la causa instruida contra el teniente de intendencia señor Dapena, acusado de negligencia durante los sucesos de 1921.

El miércoles la vista de la causa contra el capitán de intendencia señor Iglesias, acusado de malversación de fondos.

El jueves la vista de la causa contra un sargento que dió muerte a su esposa en Lérida.

El Consejo de Guerra le impone la pena de cadena perpetua y el Supremo solicita la de muerte.

rante Leqvere, intenté, sin éxito, ayer tarde romper el bloqueo por medio de patrullas de torpederos y dirigibles.

No ha habido aun ningún simulacro de combate.

La ocupación

del Ruhr

Franceses atacados por alemanes

Dusseldorf 6.—Dos alemanes tirotearon en Essen a un guardia francés.

Igualmente dos ferroviarios fueron atacados la noche última por 30 alemanes.

Los ferroviarios, que eran franceses, intentaron huir, después de hacer varios disparos.

Uno de ellos, que cayó, fué atacado por los alemanes y herido de una cuchillada en la cabeza.

Su estado es grave.

Sobre la ocupación de las fábricas Krupp

Paris 6.—Acerca de las negociaciones que han tenido lugar entre el director de las fábricas Krupp y las autoridades dice un despacho de Essen que no se ha llegado hasta ahora a ningún acuerdo con respecto a la ocupación de las fábricas Krupp por las tropas francesas.

Inglaterra

Match de boxeo

Londres, 5.—En el match de boxeo del campeonato mundial de peso ligero ha ganado Dempsey.

La Conferencia

de Lausanne

Ismed Bajá y los delegados aliados

Lausanne, 5.—Ismed Bajá ha comunicado a los delegados aliados que tomaba en cuenta su declaración de que deben resolverse en una sola sesión todas las cuestiones pendientes.

Austria

Descubrimiento de un complot

Viena, 6.—La policía ha descubierto un complot para asesinar al Canciller y otras personalidades políticas.

Se han practicado muchas detenciones, registrándose el domicilio de tres ex-oficiales alemanes; se hallaron armas.

El Gobierno está decidido a obrar con energía.

Turquia

Llamamiento de tropas

Paris 6.—Dicen de Angora que el gobierno de aquel país ha llamado de nuevo a filas las quintas recientemente desmovilizadas.

# Deportes

## Mallorquin-Reserva de Baleares

El próximo domingo, en el campo de Son Canals, tendrá lugar, a las 5 y media de la tarde, el encuentro arriba indicado.

Dado que las fuerzas de ambos teams son muy equilibradas, no es dudoso, se verá muy concurrido el campo de los Hostaletes.

## Ciclismo.—La vuelta a Francia

La carrera ciclista vuelta a Francia se está corriendo en estas fechas por la 17.ª vez, tomando parte en ella corredores belgas, franceses, italianos, suizos y un español, el bravo montañés Victoriano Otero, que se ha retirado en la tercera etapa a causa de su mucha desgracia en los reventones.

En la primera etapa de esta carrera, París-Hayre, 381 kilómetros, venció el corredor francés Jacquinot, que como el año anterior, también llegó a la meta solo.

Esta etapa la corrió Jacquinot a 27'479 por hora.

Otero se clasificó en 61 lugar de los 199 que terminaron la etapa, y ocupaba, en su categoría, el 13 de la clasificación general.

En las etapas corridas se ha marchado más que el pasado año.

La segunda etapa, Havre-Cheburgo, 371 kilómetros, fué una «guilgine», para Jacquinot, que perdió el primer lugar de la clasificación y pasó a ocupar el 19 de la general.

Bottechia, ganó esta etapa también despegado de sus contrincantes, emprendiendo un fuerte sprint de más de un kilómetro.

Otero se clasificó en esta etapa el 108, víctima de numerosos reventones.

En la siguiente, se retiró.

En la tercera etapa se marchó a 25,770 los 405 kilómetros que separan a Cherburgo de Brest.

Lo lucha se entabló entre los hermanos Pellissier, que se han colocado en el rang de los favoritos y Betechia, Thys, Belienger, Thiberghien y Scieur.

En el velódromo de Brest, entraron juntos, los hermanos Pellissier.

La clasificación general de la tercera etapa es la siguiente:

1.º Bottechia (italiano), 43 h. 48 m. 24 s.

2.º Belienuer (francés), 43 h. 50 m. 24 s.

3.º Scieur (belga), 43 h. 55 m. 5 s.

4.º F. Pellissier (francés), 43 h. 58 m. 4 s.

5.º H. Pellissier (francés), 44 h. 1 m. 59 s.

6.º Thiberghien (belga), 44 h. 2 m. 59 s.

7.º Goethals (francés), 44 h. 8 m. 33 s.

8.º Dhers (francés), 44 h. 9 m. 7 s.

9.º Lambot (belga), 44 h. 12 m. 17 s.

10.º Godardt (francés), 44 h. 14 m. 35 s.

Etapas cuarta, de Brest a Sables d'Olonne;

Primer, Dejonghe; segundo, Thiberghien; tercero, Thy, en 15 horas, 13 minutos y 30 segundos.

Cuarto, Dhers, 15 horas, 21 minutos y 43 segundos.

Quinto, Bellenger; sexto, Alavoine; séptimo, Lambot; 15 horas, 22 minutos y 50 segundos.

Octavo, Goethals, 15 horas, 24 minutos y 36 segundos.

Noveno, Battechia, y décimo, F. Pellissier.

En la clasificación general figuran:

1.—Bellenger, en 59 horas, 13 minutos y 44 segundos.

2.—Thiberghien, en 59 horas, 16 minutos y 29 segundos.

3.—Bottechia, en 59 horas, 17 minutos y 8 segundos.

4.—Scieur, en 59 horas, 23 minutos y 49 segundos.

5.—Francis Pellissier, en 59 horas, 26 m. y 48 segundos.

6.—Dhers, en 59 horas, 30 m. y 50 segundos.

7.—Goethals, en 59 horas, 33 minutos y 9 segundos.

8.—Lambot, en 59 horas, 35 minutos y 7 segundos.

9.—Henri Pellissier, en 59 horas, 34 m. y 13 segundos.

10.—Thys, en 59 horas, 45 minutos y 37 segundos.

Quinta etapa:

1, Jacquinot, en 20 h. 16 m. 26 s. 2, Motinat, 3, Normand (segunda categoría); 4, Bottechia; 5, Standaert (segunda categoría); 6, H. Pellissier; 7, Van Aken (segunda categoría); 8, Alancourt; 9, Goethals; 10, Dher (segunda categoría).

Sexta etapa: Bayona-Suchón, conforme adelantábamos telegráficamente, arrojó el siguiente resultado:

Primer, Alavoine; segundo, Jacquinot; tercero, Nordmandt y cuarto Pellissier.

## EN LOS PUEBLOS

### Infracciones, sucesos y otras demasías

#### Sustracción de una viga de hierro

En Porreras, la guardia civil ha puesto a disposición del Juzgado a un individuo como presunto autor de la sustracción de una viga de hierro de la fábrica de electricidad de aquella villa, propiedad de José Sastre Pascual.

## El Reglamento de carreteras

Por la guardia civil de los puestos de Andraitx, Marratxi y Monturri han sido denunciados al ingeniero-jefe de Obras públicas de esta provincia varios conductores de vehículos, por infracción del Reglamento de policía y conservación de carreteras.

## EN LAS TERESAS

### Funciones religiosas

He aquí el programa de los cultos que se celebrarán en la Iglesia del Convento de Religiosas en honor de la Virgen del Carmen y de la Beata Teresita del Niño Jesús.

Ayer, a las siete y media de la tarde, empezó la Novena preparatoria predicada, la que se repetirá a las cinco y media y a las diez y media los demás días con meditación y durante el Sacrificio de la misa.

Los sermones están a cargo del P. Modesto, Carmelita Descalzo de la provincia de Gerona.

Día 8.—En esta iglesia se celebrará solemne y extraordinaria fiesta por primera vez en honor de la «Beata Teresita del Niño Jesús» y con motivo de la bendición de una Capilla de Nuestra Santísima Madre del Carmen. A las diez bendición de la Capilla por el Obispo, a las diez y media misa solemne que celebrará don Antonio M.º Alcover, Dean de esta Catedral Basílica ensalzando las glorias de la Beata Teresita el P. Modesto. La Novena de las diez y media, este día se celebrará a las nueve durante una Misa.

Día 15.—A las siete y media, empezarán las Cuarenta Horas. A las diez y media, Misa de la Novena. Por la tarde, a las siete y media, primer día de Triduo en honor de la Beata Teresita con sermón por el mismo P. Modesto que predicará los tres días y seguidamente se cantarán solemnes completas y después la reserva.

Día 16.—Conmemoración solemne de la Virgen del Carmen.—A las cinco y media de la madrugada empezará la primera Misa, a las nueve se pondrá de manifiesto S. D. M. A las diez, Tercia, Misa solemne siendo el celebrante don Juan Queigias, Canónigo, en la que predicará las glorias del Carmelo el mismo orador de la Novena. Por la tarde, a las siete y media, se cantará el Trisagio de la Virgen del Carmen, segundo día de Triduo en honor de la Beata Teresita.

Día 17.—Último día de Cuarenta Horas a las siete y media, exposición; a las nueve, misa cantada por la Comunidad; por la tarde, a las siete y media, Trisagio, continuación del Triduo, Te-Deum y reserva.

Día 20.—Fiesta de San Elias, Profeta.—A las ocho, misa cantada por la Comunidad. Las personas que deseen ayudar a

## RESTAURANT DEL TURISMO (VIUDA DE ROCA)

PUERTO DE SOLLER — Junto a la parada del tranvía Hermoso comedor con vistas al mar — El local más fresco y ventilado de Sóller Langostas en Vivero — Pescado fresco todos los días

VIAJES AL TORRENT DE PAREYS en bonita y cómoda canoa

Precios: Desde una persona hasta diez personas 30 pts.

Pasando de diez personas, precios convenientes

VIAJES PARA FAMILIAS A PRECIOS CONVENCIONALES

NOTA.—Se facilitarán caballerías y guías expertos para excursiones al interior de la isla a precios económicos.

## EL MEJOR RECONSTITUYENTE PARA CURAR LA ANEMIA - DEBILIDAD - RAQUITISMO DE SUS HIJOS ES EL VINO YODO-TANICO FOSFATADO REY

De venta en la FARMACIA REY COLÓN, 32 (Esquina Monjas)

## Gran Pensión-Restaurant "EL PERU"

Cubiertos desde 3 pesetas

EXPLÉNDIDAS HABITACIONES Ventilación :- Capacidad :- Higiene

Plaza de Palou y Coll y Santo Espiritu

sufragar los gastos de la nueva Capilla les será agradecido.

Día 21.—Fiesta Particular de la Venerable Hermandad. A las siete y media, Comunion general que celebrará el Padre Modesto; a las diez y media misa solemne con sermón por el P. Modesto, C. D.; por la tarde, a las cinco se vestirá el Santo Escapulario.

Desde las primeras vísperas o sea desde el medio día de la vigilia hasta media noche del día de Ntra. Sma. Madre (según decreto de la S. C. del Sto. Oficio del año 1911) se puede ganar indulgencia plenaria «Toties Quoties» aplicable a las almas del purgatorio.

Día 22.—Fiesta de San Elias, Profeta.—A las ocho, misa cantada por la Comunidad. Las personas que deseen ayudar a

## SI V. QUIERE

Puede vestir a gran chic, con poco dinero haciendo sus encargos en la acreditada SASTRERIA

### J. CANTALLOPS

Plaza Antonio Maura 18 (Antos S'es Copinjas)

## Se vende

Auto De Dion Bouton de 10 H. P. 4 plazas, completamente equipado y en perfecto estado.

Informes: BONET-San Nicolás 23-27.

## Agencia de Anuncios

Sintas, 16 — Teléfono 227

EL DIA publica diariamente ocho páginas

# Revista de Prensa

## La cuestión Toca-Aguilera

### Juicios y comentarios

#### De «ABC»:

«El general presidente del Consejo Supremo ha escrito al senador don Joaquín Sánchez de Toca, insultándole y amenazándole con una agresión en los términos airados e insolitos que comprobarán los lectores por el texto correspondiente. La carta del general es castigo o venganza de un discurso del señor Sánchez de Toca en el debate del Senado acerca del suplicatorio contra Berenguer. ¿Ago en que el general pudiese ver lastimada su persona, su intimidad, su vida privada, su condición de caballero? Aunque fuese así, existiría el ataque a la inviolabilidad del senador, porque sobre lo que se diga en una Cámara no puede haber fuera de la Cámara vindicación alguna, ni represalia ni coacción. Pero en el discurso del señor Sánchez de Toca no hay más que alusiones respetuosísimas (tan pertinentes y tan correctas, que con absoluta indemnidad podríamos copiarlas nosotros) a la tramitación del suplicatorio y a la gestión oficial del general Aguilera. En este concepto, sintiéndose contrariado y ofendido por la crítica de sus funciones—y así lo declara el texto—es como el primer magistrado de la justicia militar se ha dirigido al senador creyendo que podía responder a un discurso parlamentario con el insulto y el desafío. Las versiones oficiosas añaden algunos datos de interés para juzgar del incidente. Se hace constar que la carta no ha sido una improvisación sino que fué calmamente discurrída. Lo creemos. Que el general Aguilera no tuvo intención de atacar al fuero parlamentario ni la más remota sospecha de promover un conflicto cuando pensó que el defender sus actos de buen juez y castigar a un senador era «cuestión de hombre a hombre». También lo creemos. Otro detalle útil en la estimación del incidente es que, cuando en la alta Cámara se dió cuenta del documento, un general del Consejo Supremo de Guerra pidió la palabra para defender al general Aguilera o, lo que es lo mismo, para justificar la carta. No había en el Senado otros generales consejeros que declarasen la misma solidaridad.

#### De «El Sol»:

«La carta del general Aguilera al señor Sánchez de Toca tuvo la virtud, apenas su texto fué conocido su texto, de enardecer a las gentes.

Dondequiera provocó comentarios apasionadísimos y hasta suscitó incidentes de carácter personal.

Y es que la mayoría de los comentaristas y discutidores observaron desde el primer instante que el acto, poco o mal meditado, del presidente del Supremo de Guerra y Marina había sido aprovechado, con rapidez que delataba malicia, por los que vienen, más o menos solapadamente, haciendo la campaña del impunitismo desde los escaños, desde la prensa y desde lugares más recónditos, adonde no alcanzan las miradas de la opinión.

No había acabado el señor Sánchez de Toca de leer el documento y ya se lanzaba a los vientos la noticia de que el general Aguilera iba a ser destituido, procesado, castigado a confinamiento. Un periódico de la noche atribuyó al conde de Romanones el anuncio explícito de que el general será castigado con seis años de confinamiento, cosa que esperamos ver desmentida por el presidente del Senado, a quien no creemos capaz de anticiparse, en una hora de «abundancia de corazón» a predecir los fallos de la justicia.

Todo parece indicar que se quiere proceder contra el general Aguilera con una rapidez y una energía a que no estábamos acostumbrados. Justo es, sin embargo, reconocer que el general ha caído en uno de los numerosos lazos que se le habían tendido con una ingenuidad lamentable. Más, mucho más hubiera podido decir en ese lenguaje hipócrita de los convencionalismos parlamentarios; más, mucho más habría conseguido sabiendo acomodarse a la turbia farsa de nuestro ambiente político.

Pero de todas suertes, el señor fiscal del Supremo habrá de pensarlo mucho antes de encontrar atentados a la inmunidad parlamentaria en una carta particular, cu-

yo firme encarga de los resultados de ella a dos padrinos y escribe debajo de la firma las señas de su domicilio privado. (Línea que se le olvidó leer al señor Sánchez de Toca.) Esta línea, precisamente, opinaban anoche muchas personas que desvirtúa el efecto del membrete, en la misma medida que da color al acto del señor Sánchez de Toca el ser uno de los más caracterizados adversarios de las responsabilidades».

### Los papistas y el Papa

De una crónica parisina de Corpus Barga:

«La carta del Papa Pío XI a su secretario de Estado el cardenal Gasparri, en la que se calificaba de «odiosa», aun sin nombrarla expresamente, la ocupación del Ruhr, no ha tenido en París, según era de esperar, buena prensa; es decir, que los periodistas, como los parlamentarios, católicos, han sido los primeros en desvirtuarla. Sabido es que los católicos franceses son por tradición galicanos y no ultramontanos. Fué el padre más reaccionario de la Iglesia francesa, Santiago Benigno Bossuet, quien hizo adoptar por la asamblea del clero de Francia, hace más de dos siglos, la «declaración de los cuatro artículos» que proclamaban la independencia del poder temporal y las libertades galicanas. El catolicismo francés más ortodoxo es siempre algo protestante. Los «artículos» galicanos suponen la infalibilidad, no en el Papa, sino en el Papa con el episcopado, en república de la Iglesia. Aunque la carta de Pío XI a su cardenal no tenía carácter de infalible, en la Iglesia de la República ha podido pensar muy galicanamente que, en este caso, el cardenal era más infalible que el Papa.

Si en la primera edición de su carta, el Papa llamaba «odiosas» a las garantías territoriales, en la edición oficial revista por el secretario de Estado, después de haber visto al embajador de Francia, la llama «penosas». De una visita al cardenal Gasparri saqué una vez aquí mismo la impresión de que había visitado a un buen cura de aldea. ¿No es una aldea admirable el Vaticano? Ahora me atrevería a decir, con todo respeto, que el secretario de Estado ha demostrado tener el maquiavelismo de un secretario de Ayuntamiento. A los papistas franceses les basta. Hay dos clases de papistas franceses: los religiosos y los laicos. El embajador en el Vaticano, el señor Jonnart, es un notable laico. Su intervención, como se ha visto, hace, sin embargo, como la fe, milagros. Y provechosos. Está a punto de consumarse, si no se ha consumado ya, la división del apostolado en Marruecos. El tradicional apostolado de los franciscanos españoles se deja como un regalo a la zona española.

El de la francesa será independiente, tendrá su obispo en Rabat y sus franciscanos galicanos, que han empezado por imponerse en los medios ultramonta-

nos de Roma. Además, en Francia, la ciudad de los Papas, Avignon, no está «tra los montes». Los papistas franceses son más bien antipapistas, y desde luego, no son más papistas que el Papa».

### El Magisterio primario pide una ley

De «El Sol»:

«En las discretas y reiteradas demandas del Magisterio primario, se advierte una coincidencia en el deseo de que cese el legislador deshilvanado y caprichoso de los ministros para dejar ocasión a una doctrina de política escolar serenamente elaborada en las Cortes.

La misma Administración central participa, en la práctica, de este anhelo. En 1917, la legislación de Primera Enseñanza llega a tal punto de confusión y enredo, que se hace preciso ordenar las diversas y encontradas disposiciones en el estatuto de aquella fecha, primero de la serie, cuyo último anillo es la flamante y abundosa disposición del señor Salvatella, que sugiere este breve comentario.

Discutible y todo, el nuevo estatuto del Magisterio supone un avance especial sobre... la ley de 1857, que aún rige los destinos de la enseñanza. Si abrimos al azar la venerable ordenanza, al instante percibiremos como un perfume de libro viejo y amable, cuya tinta destaca aún en las páginas amarillentas:

«Art. 9.º La primera enseñanza elemental se dará gratuitamente en las escuelas públicas a los niños cuyos padres, tutores o encargados no puedan pagarla, mediante certificación expedida al efecto por el respectivo cura párroco, y visada por el alcalde del pueblo».

De esto a la escuela de los grandes países modernos, abierta para todos, sin distinción alguna económica, y elevada a la categoría de potente fuerza social, sin duda hay una larga distancia, que en vano pretendemos acortar en España mientras no sea realidad este rotundo mandato, todavía aspiración, de la misma ley de 1857: «La primera enseñanza elemental es obligatoria para todos los españoles».

Obligatoriedad y eficiencia son, en el pensamiento del legislador, dos términos gemelos e inseparables, como caso de xifofagia. Y no podrá lograrse el doble propósito sin dotar a la enseñanza de todas las condiciones necesarias y dar al personal docente motivo para que rinda un esfuerzo pleno.

Seguramente no descubrimos cosa nueva al señor Salvatella si le decimos que el Magisterio primario no tiene, no puede tener hoy aquella interior satisfacción y aquel elemental descuido ante las preocupaciones cotidianas, absolutamente necesarios para que emprenda cada mañana la dura jornada con ánimo levantado y alegre.

El nuevo estatuto del Magisterio nacional, aguardado por éste uno y otro año,

ha traído, con alguna agradecida ventaja para la recta organización de la enseñanza, grave desasosiego para el maestro, que ve en riesgo su inmovilidad en el cargo, hasta aquí asegurada, comprometida la normalidad en el percibo de los modestos haberes, por obra de un cambio aventurado en el sistema de habitaciones, amenazada su aspiración corporativa y complicadas muchas cosas que debieran buscar su eficacia en la máxima sencillez.

Vea el señor Salvatella si son justas las serenas reclamaciones que viene presentando la Asociación Nacional del Magisterio y la Prensa profesional, que en oír y aconsejarse lealmente radica el talento mayor del gobernante».

## Automovil Baratisimo

¡Más barato que ninguno!

¿Quiere V. uno?

Acuda para sus compras a la

## CASA MATONS

que regala a sus clientes un coche completamente nuevo y equipado en combinación con la Lotería Nacional.

## Le Printemps

SAN NICOLÁS, 3-5

## Recibidas las Novedades para Señora y Caballero

Gran surtido en Retinas, Crespones, Foulards, Tricots, Marrocaín lana y seda, Percales, Géneros blancos, etc, etc.

Crop. Marrocaín seda 45 Ptas. corte

Crespón seda 30 Ptas. corte

Percal camisas color sólido 5'95 Ptas. corte

ESPECIALIDAD EN MEDIAS

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Visite esta casa antes de comprar.

## ACEITE

Oliva puro garantido a 1'80 litro

Idem Extrafino a 2'00

Cotoner, 75 — Santa Catalina

## Se gratificará

al que presente una rueda de recambio con neumático que se perdió el sábado en la carretera de Palma-Alaró.

Informes: Agencia de Anuncios, Sintas, 16

# INFORMACION GENERAL DE LAS ISLAS

## Ciudadela

Han estado en esta ciudad los distinguidos señores Ferrer y Oliver, de la Junta Directiva del «Centro Balear», de la Habana, que viene desarrollando una acción benéfica entre los hijos de estas islas residentes en aquella antilla.

Los señores Ferrer y Oliver son portadores de una película de dicha Quinta, que fué proyectada en el Cine de los dos Casinos y el producto de ambas proyecciones destinado a una institución benéfica de esta ciudad.

El joven sacerdote don Juan Salort Jover, Catedrático de este Seminario, después felicísimo ejercicio, ha obtenido la investidura de Licenciado en Sagrada Teología, en el Seminario Conciliar, Central y Universidad Pontificia de Valencia.

Para el Club recientemente establecido en este puerto ha concedido el Ministerio de Marina la subvención de 250 pts.

El señor García-Parreño, ha sido nombrado socio honorario de dicha Sociedad.

En el Santuario de María Auxiliadora, se han unido en el santo enlace del matrimonio don Juan Villalonga Liorens y la señorita María Llabrés Castell, bendiciendo el sagrado vínculo el Chantre de esta Catedral, Doctor Vila.

Salieron los nuevos esposos a quienes deseamos toda suerte de felicidades, para la vecina isla de Mallorca.

El Alcalde de esta ciudad ha facilitado el siguiente telegrama.

«Alcudia, 29.—10'00.—Ante exitazo «Orfeón Ciudadelano» Pósito pescadores Alcudia envía enhorabuena población, rogando V. S. illoque conocimiento pueblo. Le saluda Juan Serra».

El «Orfeón Ciudadelano», que ha permanecido unos días en Alcudia cosechando repetidos aplausos y grandes elogios, regresó a bordo del «Ciudadela».

Algunos individuos del mismo se hallan en Palma.

Los excursionistas han regresado muy satisfechos.

## Ibiza

La retreta militar, número atractivo del programa de festejos, que debía poner fin a éstos, se celebró en la velada del sábado.

Mucha expectación había despertado el solo anuncio de esa retreta, en esta población; pero más especialmente todavía entre la gente del campo y así no es extraño que desde el anochecer se notara ya en esta ciudad la afluencia de campesinos que fué en aumento a medida que llegaban los autobuses de los distintos pueblos abarrotados de viajeros, descendiendo también de los típicos carros multitud de gente payesa.

Era a las diez la hora señalada para la salida de la retreta, pero treinta minutos antes, la parte de la carretera de San Juan donde están los almacenes del señor Matutes de los cuales tenía que salir la comitiva, parecía un hormiguero humano.

Los balcones del «Casino España» estaban atestados, como igualmente cuantos pertenecían a los edificios de las calles del trayecto.

El andén presentaba un buen golpe de vista como en los días de grandes fiestas.

Con la característica puntualidad militar, al dar la última campanada de las 10, marcaba el cornetín la orden de marchar de frente y se organizaba la retreta.

Abrieron la marcha cinco jinetes con estandartes terminados con pomposos faroles.

El estandarte del guión era de los colores nacionales, y blancos los de los otros cabalgantes, con la verde cruz de Alcántara uno

de ellos y las rojas de las restantes órdenes militares los demás.

Los bravos caballos lucían sus mejores cabezadas en las cuales se les habían colocado unas pequeñas linternas.

Seguían después unos grandes faroles cuadrados con la cornetilla de los Infantes las lanzas cruzadas, alegoría de la caballería, la bamba de los artilleros y la torre, emblema del cuerpo de Ingenieros militares.

A ambos lados de los portadores de esos faroles iban gran número de soldados de Cazadores con un surtido de farolillos de colores.

Representaban estos farolillos el Sol, la Luna, las estrellas, relojes, etc.

Después venía un armón de Artillería adornado con mucho gusto con guirnaldas y faroles japoneses.

Otra sección de soldados con farolillos, a la veneciana precediendo a un farol alegórico de la Marina que era llevado por marineros de la Comandancia y destacaba sobre fondo blanco, las dos anclas de la Infantería de Marina, en color rosa.

La artística carroza seguía después tirada por dos mulos de la sección de ametralladoras.

Detrás de la carroza iban las cornetas y banda de música del Batallón; otra sección de infantes con farolillos y cerraba la retreta otro armón de artillería adornado con flores y faroles.

A la salida tocó la banda retreta y una pieza escogida a propósito por el inteligente maestro Ponsa en la que se intercalan disparos de fusil. El público ovacionó un buen rato.

En las paradas se encendían bengalas alrededor de la carroza y se elevaban globos.

Los cuchillos de los mausers y las hojas de los sables brillando al color de las bengalas así como la columna del humo que envolviendo la pirámide levantada en el centro de la carroza elevábase empujada por el alrecllo de la noche, como siguiendo la ruta de los grotescos aerostatos; los bélicos sonos de las cornetas acompañadas por la banda tocando retreta; el conjunto todo de aquella comitiva marcial, daba una nota electista y simpática, de intensa emoción en la placidez de la noche estival, cálida y tranquila.

El público correctísimo no se aglomeraba siguiendo las indicaciones de la Comisión organizadora por lo que ésta le quedó sumamente agradecida.

Desde la terraza de la casa del señor Peñeyra presenció la retreta el gobernador militar señor Salgado y en el alto que ante el Teatro hicieron los militares, la banda interpretó la «Cruz de guerra».

Antes de disolverse la comitiva tocóse de nuevo retreta intercalando algunos disparos.

Acompañaban la retreta el capitán de Infantería señor Mayor que la dirige y el Alférez de Artillería señor Arnal.

El público quedó satisfechísimo y encantado de ese número de festejos desconocido hasta ahora en Ibiza.

Inspirado estuvo el ex-alcalde señor Ferrer Hernández al solicitar la hermosa fiesta del sábado que dejará gratísimo recuerdo!

Para pasar una temporada con su familia llegó últimamente de Cuba el activo joven don Mariano Vich, hermano del miembro del Centro Balear de la Habana nuestro amigo don José.

El sábado llegaron procedentes de Palma la comisión de magistrados compuesta por don Miguel Sanjuan, don Fernando Orbeta, don Rafael Rubio y don Fernando López, y el capitán de Infantería don Bartolomé Riera Mestre.

Embarcaron el sábado para Alicante el propietario de la almadraba de Formentera don Francisco Farach acompañado de su familia.

—El próximo domingo por la tarde tendrá lugar en el campo de la carretera de San Antonio donde el viernes último se celebró un interesante partido de *foot-ball*, otro encuentro, concertado entre los mismos equipos o sean «Ibiza número 1» y el «Club Ibicenco».

Dicho partido será muy interesante por las alteraciones de jugadores que se introducirán en ambas partes.

El martes próximo llegarán a esta procedentes de Palma, el presidente y vicepresidente del Centro Balear de la Habana, señores Ferrer y Oliver, respectivamente.

El señor Ferrer, persona muy amante de la Habana está llevando a cabo en esta isla una activa campaña de un alto valor espiritual dando a conocer una película editada de su peculiar particular que lleva por título «Cuba y sus progresos».

—Dando pruebas de sus sentimientos humanitarios, el señor Ferrer cede todos los beneficios que obtiene con la proyección de dicho film a algún fin benéfico destinado a la localidad en que se proyecta.

—Su próxima venida a Ibiza no obedece pues, a otro deseo que dar a conocer dicha film en la que aparecen muchos ibicencos.

No está aún decidida la fecha de su estreno ni la inversión que se dará a los fondos que se obtengan, pero respecto a esto creemos que el señor Ferrer ha hecho ya determinados ofrecimientos a la Cruz Roja de esta ciudad, con lo cual ésta quedaría muy obligada al desinteresado desprendimiento del señor Ferrer.

—Ha llegado de Palma el Redactor-Jefe de «La Voz» don José Tarrés.

—También ha regresado de su viaje a la Península el general retirado don Fulgencio Fernández.

—Por conducto fidedigno nos consta, que se está trabajando con ahínco, para preparar grandes festejos para el día de San Cristóbal, 10 del presente mes.

Uno de los principales números consistirá en la bendición de automóviles, auto-camiones y bicicletas, que tendría lugar en uno de los principales paseos de esta población.

El objeto de dicha fiesta es implantar aquí la costumbre de bendecir anualmente a los autos, camiones y demás vehículos de carretera, en el día de su Patrón que es San Cristóbal.

Esta fiesta resultará muy brillante y vistosa celebrándose un gran desfile de vehículos antes y después de su bendición yendo éstos adornados con flores y banderas.

## Lluchmayor

En la última sesión celebrada por nuestro Ayuntamiento, se acordó conceder un mes de permiso al Alcalde propietario don Miguel Mataró Monserrat.

Con dicho motivo se ha encargado accidentalmente de la Alcaldía el 2.º Teniente de Alcalde don Antonio Monserrat y Tomás.

—Nuestros campesinos están en plena actividad en sus respectivas fincas, las operaciones de la siega han terminado ya, y centenares de carros transportan sin descanso las gavillas a las eras en donde se ha dado principio a la trilla.

Este año el campesino está satisfecho; la cosecha se daba por perdida ayer y la Divina Providencia regó en el momento oportuno los sedientos campos, dándole nueva vida a los trigales, recompensando de esta manera el árduo trabajo del sufrido campesino, en el invierno bajo el frío glacial y en el verano recibiendo de lleno los ardorosos embates de la canícula.

Según noticias, este año en el caserío del

### SÓLLER CENTRO DE EXCURSIONES

**EL GRAND HOTEL FERROCARRIL en Sóller,**  
Tiene organizado un servicio a *Fort-fait*, (todos los Domingos y días festivos) entre

**Palma - Sóller - Torrent de Pareis y viceversa**  
Comida en el Torrent TRES PLATOS FIAMBRE Y FRUTAS

1.ª Clase **16'50** Ptas.      2.ª Clase **15** Ptas.

Salidas del Hotel a las 10      Salida del Torrent a las 16  
para enlazar con el tren de las 18

Lanchas particulares todos los días a disposición del turista

NOTA.—Los carnets se despacharán en la Estación de Palma. Caso de que el tiempo no lo permita se avisará en la Estación.

Arenal se celebrará solemne fiesta cívico-religiosa en honor de San Cristóbal.

## Felanitx

Cada repetición de uno de esos actos de reparto de ropas a los pobres, que periódicamente efectúa el Ropero de San Antonio de Padua, es un nuevo motivo para frases encomiásticas y nuevas elevaciones de concepto en vez de aquella benéfica Asociación, que no vé obstáculo insuperable en los crecidos dispendios que representa hoy la adquisición de telas, materia prima de su caritativo y por todos conceptos elogiado trabajo, para continuar incansable en su socorro al desvalido.

El reparto de las prendas de verano, en número de 46 y entre 26 familias, se hizo el domingo último en el local de la Asociación, presidiendo el Rector, director de la Obra, quien pronunció una breve plática de agradecimiento a las asociadas, ropas, costuras, colectoras y a las que con su óbolo completan las necesidades de la confección, alentándolas a todas a perseverar en su meritoria labor.

—Hace unos días que muchas casas comerciales de esta plaza ponen toda su actividad en los preparativos de manipulación del albaricoque: unas, para convertirlo en pulpa y encerrarla en botes, y otras para someterlo a la desecación natural y blanquear, para ofrecerlo al mercado en estado de fruta seca, muy apreciada por su inimitable y exquisito sabor ácido, en el cual no tienen par algunas de las variedades que se cosechan en esta comarca.

—Apesar de tanta actividad comercial, los precios se mantienen flojos, pues el productor no ha visto rebasar la tarifa de 4 pesetas quintal, que parece cotización permanente.

—Sin embargo, hay quien cree que al recolectarse otras variedades que dan indefectiblemente un porcentaje mayor de rendimiento en seco, los precios sufrirán un aumento más o menos importante.

—Días estuvo en ésta el propietario de Sóller don Juan Canals, que acompañado de su esposa, vino para pasar unos días al lado de su hermano político don Juan Antich.

—Con motivo de haber sido proclamado Diputado Provincial, en las pasadas elecciones, el jefe local del partido liberal, don Guillermo Perelló Santandreu, fué obsequiado por sus correligionarios, en un banquete popular, que tuvo lugar en el casino del partido.

—A principios de semana, acompañados por don Mateo Oliver Capó, estuvieron en esta ciudad don José Cabella, de la Casa He-

raiz y C.ª de Madrid, y don José Martínez, de la Sucursal que dicha casa posee en Barcelona.

En viaje de excursión por nuestra isla, después de admirar los detalles arquitectónicos más notables de la capital y visitar Vallde-mosa, Deyá y Sóller, quisieron conocer nuestra ciudad, de cuya visita marcharon muy satisfechos.

—En la capilla de San Francisco de Asís, de nuestra iglesia parroquial; profusamente adornada de luces y de flores, tuvo lugar la ceremonia del enlace matrimonial de la bellísima señorita Catalina Nadal Maimó, con el joven industrial de esta plaza don Gabriel Monserrat Bannaser.

Bendijo la unión el vicario de la parroquia don Antonio Bannaser y fueron testigos por parte de la novia el Administrador de la Aduana de Porto-Colom don Carlos Ordoñez y el Gerente de la Sucursal del Crédito Balear en Felanitx don Jaime Vich, y por parte del novio su hermano político el fabricante de anisados don Francisco Riera y el Diputado Provincial y Jefe de los liberales de Felanitx don Guillermo Perelló.

Recibieron los novios, que salieron en viaje de bodas, nuestra más sincera felicitación.

—Con motivo de la fiesta onomástica del Presidente del Orfeón Aull don Pedro Oliver Domenge, la Orquesta le obsequió con una hermosa serenata.

El orfeón también quiso distinguir al señor Oliver con un selecto concierto, al final del cual el Director, D. Bartolomé Gayá, Pbro. le felicitó en nombre de todos, ofreciéndole sus respetos y un precioso objeto que sea recuerdo eterno del agradecimiento que sienten hacia su Presidente.

El señor Oliver, enternecido, agradeció la benevolencia y el homenaje, y les obsequió con abundante y rico refresco.

—Hemos saludado a don Bartolomé Ferrer, el cual viene encantado de su viaje a la vecina Isla de Menorca y deseoso de repetir la excursión.

—Desde el pasado jueves se halla entre nosotros don Tomás Nicolau, quien procedente de Madrid ha venido para pasar una temporada al lado de sus padres y volver luego a seguir sus estudios.

—Procedente de Cuba ha llegado a nuestra Ciudad el joven Cosme Mayol.

—Igualmente de Valencia ha llegado a esta ciudad, para pasar entre nosotros el verano, en las playas de nuestro puerto, el comandante de infantería don Jaime Soler.

## Taxímetro

para auto, se vende. Informes: Agencia de Anuncios, Sintas, 16.

FOLLETÓN DE «EL DIA» 46

## EL PIRATA

POR WALTER SCOTT

peñan en explicar cosas que parecen bastante oscuras a los hombres cuyas antepasados vivieron aquí durante siglos enteros.

El capitán Cleveland dióse por aludido y limitóse a hacer una señal de aprobación, sin tratar de sostener su escepticismo.

—Vamos, mis buenos amigos —dijo Magnus—, delante, no se detengan, y ¡ojalá recibáis todas respuestas tan favorables! ¿Cuántos toneles de aceite podrán dar las siete ballenas? Necesito sacar la cuenta.

Ninguno de los concurrentes manifestaba el menor deseo de consultar el oráculo.

—Hay personas a quienes las buenas noticias agradan siempre, aunque sea el mismo diablo quien se las comunique —dijo la señorita Baby Yellowwley dirigiéndose a la señorita Glowrowrum, a quienes las disposiciones económicas, casi semejantes, de una y otra habían hecho íntimo—, pero creo, señora, que en esto hay demasiada brujería para que unas buenas cristianas como nosotras lo aprueben.

—Seguramente hay algo de lo que decís, señora Yellowwley; pero nosotros los shetlandeses no somos completamente iguales a los demás; y, sea esta mujer bruja o no, es amiga y parienta cercana del señor Magnus Troil, y éste se incomodará si toda la concurrencia no le dirige alguna pregunta; hasta mis sobrinas tendrán que hacer lo mismo cuando les llegue su turno. Y, después de todo, ¿qué les puede ocurrir? Son jóvenes, según veis, y tendrán tiempo para arrepentirse si hubiese algo de malo en ello.

Mientras el concurso permanecía perplejo y temeroso, Halcro observó que el viejo udaller arrugaba el entrecejo y golpeaba violentamente el piso con el pie derecho, revelando que se le iba acabando la paciencia; y para evitar una ruptura desagradable, declaró resueltamente que iba a consultar a la pitonisa en su propio nombre; y después de reflexionar un poco para pulir la rima, dijo:

Anteana a quien el mundo reverencia  
A causa de su extrema empotencia,  
¿Qué han de esperar mis versos de los hados?  
¿Daránme fama o se verán quemados?  
¿Conquistará mi nombre, al fin, la meta?  
¿Alcanzaré la gloria del poeta?

La voz de la sibila dejóse oír sordamente en el fondo de su santuario, diciendo:

No todo el que la busca, halla la gloria,  
Según los testimonios de la historia,  
Y el que volar no puede, ¿a que elevarse?  
Si no es para en la cima despeñarse?

Halcro mordióse los labios y levantó los hombros; pero recuperando en seguida su buen humor, y aprovechándose de su facilidad de versificador, repuso:

Pues que me niega la gloria,  
Tiránica, sus favores,  
Y mis cantos y loores  
No han de pasar a la historia  
Viviré en la obscuridad,  
Oculto cual la violeta  
Y mis ansias de poeta  
Perdonará la amistad.

El bardo retiróse prestamente y un tanto satisfecho de sí mismo, y la discreción que acababa de manifestar resignándose al destino a que le había condenado la sibila, le valió los aplausos de todos. Pero ni el ejemplo de Halcro, ni las instancias del udaller, decidieron a nadie a consultar a la temible Norma.

—¡Holgazan! ¡cobardes! — exclamó Magnus—. ¿Y vos, capitán Cleveland, tenéis también miedo de consultar a una vieja? Decidle algo. Preguntadle si el navío de doce cañones que ha llegado a Kikwall es el barco que esperáis.

Cleveland volvió la vista hacia Minna, y creyendo adivinar que ésta deseaba saber lo que él respondería a su padre, después de reflexionar un momento, dijo:

—Nadie me ha inspirado miedo jamás. Señor Halcro, habeis oído la pregunta que nuestro generoso huésped desea que formule; hacedla, pues, en mi nombre y del modo que se os antoje, porque yo no soy más instruido en poesía que en sortilegios.

Halcro no necesitó que le repitiesen el encargo; en seguida cogió la mano al capitán Cleveland, según se acostumbraba en aquella diversión, e hizo la pregunta indicada por el udaller, diciendo:

Encuétrase en el puerto una galera,  
Que llegó de regiones apartas.  
Decid, si lo sabéis, ¿es por ventura  
La que esperando está mi camarada?

La pitonisa hizo esperar su respuesta más de lo que acostumbraba; y con una voz más baja, pero resuelta, dió la siguiente contestación:

La sangre es roja y contemplarla asusta,  
Y enrojecidas tu las manos tienes;  
La fiero con las fieras se apresure  
A unise, pues la esperan impacientes.

Cleveland sonrióse despreciativamente y dijo extendiendo la mano:

—Pocos marinos han abordado tan frecuentemente como yo en Nueva España sin haber tenido, más de una vez, que dirimir cuestiones con los guardacostas; pero jamás se tiñeron mis manos con sangre que no hayan podido borrar un poco de agua y una servilleta.

—No se puede vivir en paz con los espafoles de allende los mares—interrumpió el udaller con atronadora voz.—Muy frecuentemente se lo he oído decir al capitán Tragendeck y al viejo comodoro Rummelaer; ambos estuvieron en la bahía de Honduras y en todos los parajes de la misma latitud. Yo les profeso odio mortal desde que en 1553 hicieron a apoderarse de todos los viveres que había en Isla Hermosa. Mi abuelo refería de vez en cuando—y así lo testimonia una vieja historia que conservo, escrita en holandés—los demanes por ellos cometidos, tiempo ha en los Países Bajos, y afirmaba, como yo, que no son hidalgos ni creyentes.

—Esa es la verdad, mi viejo amigo—respondió Cleveland;—esa es la verdad

para; se muestran tan celosos de sus posesiones de ultramar, como un viejo marido pudiera estarlo de su joven esposa; y si se le presenta ocasión de apoderarse de sus enemigos, lo empareda, hasta que se mueren dentro de sus minas. Por esto nosotros los hacemos la guerra con el papellón clavado al mástil.

—Es indispensable hacerlo así!—afirmó Magnus.—El verdadero marino inglés no iza jamás su pabellón. Al pensar en esas murallas de madera, me creería inglés si no temiera parecerme demasiado a mis vecinos los escoceses. Dispensadme, señores, si alguno de vosotros es español; no tengo el propósito de molestar a nadie, pues todos somos amigos y todos sois aquí muy bien venidos.

Después, dirigiéndose a Brenda, añadió:

—Vamos, hija mía, a vos os corresponde preguntar ahora a la sibila; vos sabéis bastante versos noras para formular vuestra pregunta; es bien público.

—No recuerdo ninguno acomodado a las circunstancias—dijo Brenda retrocediendo algunos pasos.

—¡Bah!—repitió su padre empujándola suavemente hacia adelante, mientras que Halero le tomaba la mano, casi a pesar suyo:—una modestia inoportuna no debe interrumpir jamás una diversión decente. Hablad por Brenda, Halcro; un poeta debe saber interpretar los pensamientos de una joven.

Halcro saludó a la joven y hermosa Brenda con el entusiasmo de un poeta y la galantería de un viajero; dijóse en voz baja que ella no sería en ningún caso responsable de los defectos en que él incurriese y guardó silencio profundo durante algunos instantes, fijando los ojos al cielo. Luego, sonrióse con cierta complacencia y como si estuviese satisfecho de las ideas que se le habían ocurrido, y exclamó:

¿Tú, a quien se teme y se honra,  
Puedes declarar, si sabes,  
Qué oculta una hermosa joven  
En su corazón amable?  
¿Quieres decirnos si Brenda,  
Tan hermosa y adorable,  
Será de Cupido víctima?  
¿Le será el dios favorable?

La pitonisa no vaciló en responder:

El dios le será propicio,  
Y hará, bondadoso, el Hado,  
Que en la planta broten flores  
De perfume delicado.

—Es una profecía muy agradable; no se puede hablar más juiciosamente—dijo el udaller; tomando por el brazo a Brenda que, llena de rubor, procuraba escaparse.—No hay que avergonzarse por esto, hija mía; ser la dueña de la casa de un hombre honrado; contribuir a perpetuar el nombre de alguna antigua familia norra; poder labrar la dicha de sus vecinos; socorrer al menesteroso y auxiliar a los extranjeros, es lo mejor que puede ocurrir a una joven, y yo se lo deseo de todo mi corazón a cuantas aquí se encuentran. Vamos: ¿quién va a consultar ahora a la sibila? Seguramente va a pronosticar a todas que se casarán con excelentes esposos. Maddie Groatsetters, mi linda Clara, venid aquí; tomad directamente parte en la diversión.

—No estoy convencida—repuso la señorita Glowrowrum moviendo la cabeza con cierta timidez y embarazo,—de que deba aprobar...

—Bien, bien. Magnus Troil no obliga a nadie; pero la diversión ha de continuar hasta que el cansacio nos rinda. Venid, Minna; vos tenéis el deber de obedecerme; venid, aproximáos. No os asustéis por una broma inocente; hay otras cosas que deberían avergonzaros más. Vamos, hablaré por vos, aunque hace tiempo que no tengo trato con las musas.

Minna se ruborizó; pero, tranquilizándose pronto, se mantuvo en pie, al lado de su padre, sobreponiéndose a todas las habillitas a que pudiera dar lugar la situación en que se encontraba. Magnus después de pasarse repetidamente la mano por la cara, consiguió recitar:

Sin retóricas ni ambages,  
Y con claridad perfecta,  
¿Puedes decir, madre Norma,  
Si Minna está más propensa  
A contraer matrimonio  
Que a vestirse la estameña  
De las esposas de Cristo?  
Respóndeme con presteza.

La pitonisa suspiró profundamente co-

# BOMBA PRAT



**Ideal para usos domésticos.** 500 litros de agua por hora a 40 metros altura. Acoplada a motores **monofásicos** de 1/4, 1/6 y 1/8 de HP. que puede conectarse a líneas ordinarias de luz. La **Bomba Prat** sirve perfectamente para el trasiego de vinos y aceites. Innumerables referencias en Palma. Grandes existencias de los grupos más corrientes. Calefacción. Pilas y estuches de todas clases. Taller de galvanoplastia.

Depósito de toda clase de material eléctrico  
Instalaciones eléctricas. Material moderno

**Antonio Cabot y Cañellas**  
Plaza de la Libertad, 6 - Palma

## GRAN GARAGE BAUZÁ

ABIERTO TODA LA NOCHE

Caro, 25 - Santa Catalina

Guarda, Custodia y Limpieza de Autos

20 Ptas. al mes

SE HACEN REPARACIONES

SI...

NO

quiere Vd. perder tiempo para conseguir con poco dinero el mejor calzado de España, visite el GRAN BAZAR BALEAR, SINDICATO, 57, que es fuente creadora y productora de los modelos más modernos y elegantes para nuestras damas. En calzados para caballero lo mejor de lo mejor; y para niños, la última palabra en confort, elegancia y solidez.

ALTA CALIDAD Y BAJO PRECIO

ES NUESTRO LEMA

Esta casa no tiene sucursales.

Nadie sale, sin comprar.

Visítenos....

SI

NO

## Autos y Carruajes

Gran servicio a precios económicos  
:-: Abierto toda la noche :-:

**Garage Antonio Martorell (Antes Marcó)**

UNIÓN, 57 - PALMA MALLORCA - Teléfono 163

### REMEDIO MILAGROSO



NINGUN REMEDIO

conocido hasta hoy ha obtenido tantas curas en España ni en el Extranjero como el

EL OJO DE LA VERDAD

MARAVILLOSO

### DEPURATIVO RUBIO

Herpes, eczemas, rojezas, picores, humores fríos, escrófula, forunculosis, manchas de la piel, orzuelos, mal de ojos, granos de todas clases, erupciones, llagas, varicos (llagas en las piernas), fistulas, hemorroides, arterioesclerosis, vicios de la sangre, dolores reumáticos y nerviosos, gota, sífilis, etc., etc.

Purifica y regenera la sangre

Un solo frasco basta para convencerse

POMADA RUBIO. - Auxiliar poderoso y necesario

De venta en Palma: Farmacias VALENZUELA, TERRASA, REY, MIRÓ, AGUILÓ de SON SERVERA, Vda. de I. FORTEZA, etc., etc.

AGENTES EXCLUSIVOS

Sres. PEREZ MARTIN y C.<sup>a</sup> :-: MADRID-BARCELONA



### CIUDADANOS:

Si queréis que pasemos un verano sin plaga de moscas, no dejéis de usar el **Famoso cazamoscas AERONON**

Esos puntos negro-verdes que aparecen en los comestibles, vagillas, ropas, paredes, espejos, papeles, correajes, etc., son asquerosas deposiciones de mosca, que por mucho que se limpien nunca bien desaparecen.

Los animalitos, en sus establos y cuadras son atormentados por la virulenta mosca, no dejándoles un momento de reposo.

De venta: Colmados, Droguerías y Comestibles.

### En el Terreno

Se alquila casa con muebles.  
Informes: Agencia de Anuncios Sintax, 16.

### Se vende

una tienda espaciosa propia para taller, situada en la calle de los Olmos n.º 46.  
Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### PREPARADOS del LABORATORIO "CÉSAR"

**SARNICIDA INSTANTANEO «CESAR».** De exquisito perfume. Una sola aplicación sin baño, cura radicalmente la SARNA.—No mancha la ropa, no irrita, no es grasiento.

Venta:  
Don Juan Valenzuela  
y demás farmacias.

### Huéspedes

Casa particular, de reducida familia castellana, desea dos o tres huéspedes como únicos.

Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### Se alquila

Local propio para fábrica o almacén, en las afueras de la Puerta de San Antonio.  
Razón: Plaza de San Antonio, 48.

### Capitalista

Se desea socio con pequeño capital para explotar un nuevo aparato patentado.  
Escribir N. T. Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### Sellos antirreumáticos "SIGMA"

CACHETS DE DOLOR. Curan rápidamente el reumatismo articular agudo y crónico. Es la enfermedad vulgarmente llamada DOLOR.

### Sellos analgésicos "SIGMA"

Curan el dolor de cabeza, de oídos, de muelas y todos los dolores neurálgicos. Calman rápidamente los cólicos hepáticos y nefríticos.

Venta en Farmacias y en el Centro Farmacéutico de Palma.  
Preparados por M. SIMONET, Farmacéutico, ALARO.

### VENDO

Solar 566 m. cimentados, cercado pared con pozo agua motor y cisterna, esquina Beatriz de Pinos. Ensanche.  
Informes: Alfarería, 13.

### Niñera

Se necesita para el cuidado de un chico de corta edad.  
Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### MOTORES A BENCINA

"FAIRBANKS-MORSE"

Los tiene disponibles en Palma

**MIGUEL RAMIS LLABRÉS**

Sindicato, 194

Nota.—Esta casa desea buenos agentes para la venta de sus artículos.

### Se traspasa

Un establecimiento propio para industria o comercio, situado en punto muy céntrico de esta capital.

Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### Buena ocasión

Por no poder atenderlo su dueño, se vende o se alquila la casa-Kiosco colocado junto a la pescadería del Mollet.

Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### Se vende

Un hermoso chalet situado en San Agustín, cerca de C'as Catalá, con muebles o sin ellos; cuarto de baños, agua a grifo, jardín y toda clase de comodidades.  
Informes: Calle de Jaime II, 64 y 68. Latornería.

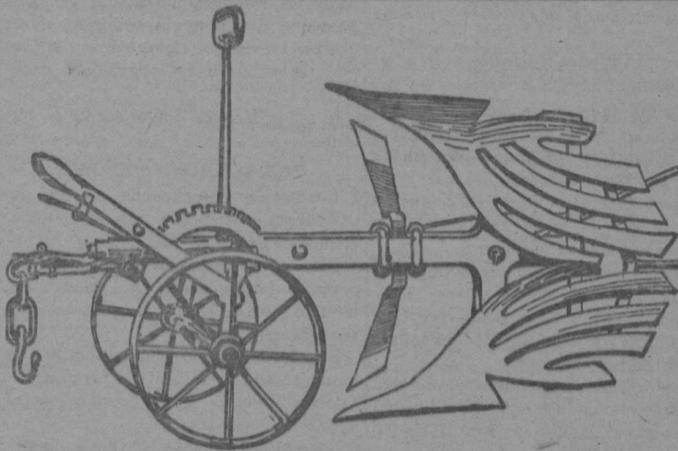
### Huerto

De unas dos cuarteradas y media con molino y local para animales, se arrienda.  
Coll d'en Rebassa, Droguería.



Calzado con piso de goma

Venta al Detall: Colón, 31 y 33; y Jaime II, 90 y 92



## Maquinaria Agrícola

Grandes existencias en ARADOS BRABANTS de los mejores sistemas, construcción adecuada a los terrenos de esta Región, innumerables referencias.

Constructor: **ANDRÉS NICOLAU - Porreras**

Depositorios Exclusivos para la venta:

Fundiciones de **ACERO POLDI, S. A.**

Avenida de Alejandro Rosselló, 40 - PALMA

## Fábrica de artículos de tela impermeabilizada

Bolsas para motores de Gas. Planchas de Goma y telas para Pulmones. Globos obturadores para Gas con y sin espita. Sacos y Fuelles para Oxígeno. Gas del Alumbrado y otros Gases. Telas impermeables para Camas-Hospitales y Clínicas. Medias para Cazador. Pantalones impermeables para trabajar dentro del Agua. Trajes para Mineros y Marineros. Delantales impermeables. Trajes y todos los trofeos para Buzos. Sábanas con tubo de desagüe para camas de enfermos, etc., etc.

## CASA CODINA

UNIÓN, 8 - PALMA (Entre Mercado y Borne)  
(FÁBRICA DE GOMAS)



## Excursiones Marítimas al Torrent de Pareis y demás lugares de la Isla

En bonita y cómoda gasolinera. Única en el Puerto de Sóller que reúne inmejorables condiciones de confort y seguridad.

Para informes dirigirse a **Pablo Seguí**, bajo la Torre. (Puerto Sóller)

NOTA.—Avisando por correspondencia se reserva la embarcación.

## Casita de Recreo en la Vileta

recien construida. Jardín, azotea, fuente, sala, cocina, 3 dormitorios, 25 Ptas. mensuales. Informes: Gabriel Cielos, C. La Roca, La Vileta.

## Moto New Hudson

En buen estado, se vende barato.  
Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

## Mandadera

Se precisa para casa de poca familia. Ocupación para todo el día.  
Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

## LIBROS

Se liquidan, de 5 a 8 tarde.  
Avenida del Conde de Sallent, 33.

## Plaja de Cala-Ratjada

La més bella de l'illa — Hotel CA'S BOMBU  
Llagosta a l'especialitat de la casa  
Camions y autos a l'arribada del tren d'Artá

## AVISO A LOS EMIGRANTES

Pasajes en todos los vapores de las Américas.

INFORMES GRATIS

En el mismo día que lo soliciten, se expedirá la documentación completa y pasaje para el embarque.

Información para solicitar toda clase de destinos civiles.

Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

## Se vende

bonita casa situada en Son Espanolet, junto a parada del tranvía.  
Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

# ULTIMAS NOTICIAS

## De Madrid

### Congreso

#### Asuntos varios

Madrid 6, a las 22.—Se abre la sesión a las cuatro menos diez minutos bajo la presidencia de don Meiquiades Alvarez. En el banco azul está el ministro de la Guerra.

Hay escasa concurrencia en los escaños y tribunas. Se lee y aprueba el acta de la sesión anterior.

El señor Zulueta anuncia una interpe-lación sobre el régimen foral en Galicia. El ministro de Gracia y Justicia con- testa.

Dice que tiene anunciada otra interpe-lación sobre ese mismo asunto por el se- ñor Iglesias y cree que juntas las dos se podrán explicar el mismo día la próxima semana.

El señor Ordóñez ruega que se le reser- ve un turno.

Pregunta luego si se reunirán pronto las secciones de la Cámara, pues se pro- pone solicitar sea leída una proposición de ley sobre este asunto.

El presidente de la Cámara dice que no puede precisar la fecha en que se reunirán las secciones de la Cámara.

Desde luego añade no pasarán muchos días sin que se reúnan.

El señor Tejero formula un ruego de interés local y el ministro de Fomento le contesta satisfactoriamente.

El señor Saborit pregunta al ministro de la Guerra cual es el criterio del Gobier- no respecto el indulto de José María Vi- ñuela.

El ministro de la Guerra promete solici- tar los antecedentes de la condena im- puesta a Viñuela y los llevará al Consejo de ministros con el deseo de atender al ruego de indulto si es posible.

Continúa el debate sobre el proyecto de ley ampliando por un año más la facul- tad de hacer rebajas en algunos casos ex- traordinarios superiores al 20 por ciento en la segunda tarifa del Arancel vigente y concertar tratados de comercio.

El señor Fanjul rectifica su discurso de ayer y sostiene los mismos argumen- tos.

### Las responsabilidades

#### Interviene Lerroux

Continúa el debate sobre las responsa- bilidades.

El señor Lerroux interviene. Dice que la minoría republicana no tendrá representación en la comisión de- puradora propuesta en la proposición que firma Alvarez Vaidés.

Los males que padecemos—añadió—y que culminaron en el desastre de Melilla fueron originados por los Gobiernos an- teriores a ese desastre.

Considera avasalladora la corriente que demanda la exigencia de las responsabi- lidades aunque muchas veces el sentimien- to de justicia puede mezclarse en algunos momentos con la venganza.

Cree que el Gobierno ha podido acu- sar, pero quizás le han contenido algunos componentes que fueron partícipes de las responsabilidades contraídas el año 1899 y no se considera con anterioridad para acu- sar a los ministros de 1921.

La comisión que se proyecta de 21 in- dividuos, dada la proporción de las fuer- zas liberales y conservadoras en relación con las minorías que no han gobernado habrá de ser de catorce individuos, es decir, que habrá una mayoría que será juez y parte.

Resultará por tanto que se declarará li- bre de responsabilidad a los que a los ojos de la opinión no lo estén.

(La Cámara está animadísima y las tribunas llenas de público).

Considera injusto señalar las responsa- bilidades a partir del año 1899.

El hecho culminante que demuestra la incapacidad del Estado fué la campaña del 93, donde surgió la mala administra- ción del ejército.

Estamos—dice—bajo la presión de la opinión y como yo no quiero echar sobre mí la responsabilidad de juzgar sin conoci- miento de causa, cuando se nos impone atenernos a las leyes escritas no partici- paremos de la comisión que se proyec- ta.

Le contesta el ministro de Hacienda.

El señor Besteiro alude al incidente Aguilera-Sánchez Guerra.

### Habla Sánchez Guerra

Se justifica y dice que se da cuenta de la gravedad de las circunstancias.

Relata luego los motivos que determi- naron la salida al Poder de los liberales, analizando después la actuación de los conservadores frente a las responsabilida- des combatiendo el criterio de Cambó.

En este punto declara que formará parte de la comisión siempre que no se limi- te tiempo para estudiar los antecedentes y datos, pues ello le parece un atentado a la justicia y una burla al Parlamento.

Termina diciendo que la conducta de los conservadores es la indicada por el Vizconde de Eza.

### Contesta el jefe del Gobierno

El Marqués de Alhucemas dice que el Gobierno ha contraído compromisos acerca de las responsabilidades y, el plazo para que dictamine la comisión, desea que sea breve, pero siempre a contar des- pués de hechas las investigaciones nece- sarias.

El señor Sánchez Guerra acepta la fó- mula.

### Varias intervenciones

El señor Besteiro entiende que es inne- cesario por tenerse, con todo lo actuado, elementos bastantes para acusar.

Pide que se señale un plazo corto y se contraigan obligaciones para hasta des- pués de resuelto el asunto de las respon- sabilidades.

El señor Marcelino Domingo dice que formará parte de la comisión pero que las responsabilidades deben remontarse al año 1909.

Los señores Senantes y García Gulla- rro, por los jaimistas y tradicionalistas, prometen formar parte de la comisión.

Queda nombrada la comisión en vota- ción ordinaria.

Seguidamente se levanta la sesión.

## Senado

### Derivaciones de la sesión de ayer

#### Anuncio de una interpe-lación

Madrid 6 a las 22.—Se abre la sesión a las cuatro menos cuarto.

Presidencia: el Conde de Romanones. Banco azul: el ministro de Gracia y Jus- ticia.

Hay bastante concurrencia en los esca- ños y tribunas.

El secretario lee el despacho ordina- rio.

Seguidamente se da lectura a la carta del presidente del Congreso dando cuenta de haberse hecho cargo de dos diputados que intervinieron en el incidente del Se- nado, y que el Conde de Romanones pu- so a disposición aya valiéndose para ello de los secretarios del Senado que con- ducieron a los señores Mirat y Martín Veloz al Congreso.

El señor Burgos Mazo dice que se le- vanta exclusivamente para desmentir las afirmaciones hechas ayer tarde en el Con- greso por el señor Viesca sobre sus rela- ciones con el general Aguilera.

Afirma que no puede negar que le una a dicho general gran amistad, y que tal vez existan coincidencias entre él y el pre- sidente del Consejo Supremo de Guerra y Marina.

Asegura que el general Aguilera, en diversas ocasiones, le ha participado el firme propósito de no tomar parte del go- bierno.

Yo, por mi parte,—agrega—estoy dis- puesto a no formar parte de la lista de gobierno alguno, a menos de que el im- perativo categórico de mi deber me orde- nase lo contrario.

El señor Echevarri:

—Pido la palabra.

El presidente de la Cámara:

—¿Para excusarse?

(Risas).

El señor Echevarri:

—Sí. Para excusarme.

También quiero, señores Senadores, poner una apostilla a lo que ocurrió en la sesión de ayer, porque a la caída por el suelo del régimen parlamentario, yo, que soy enemigo de estas cosas, no pue- do dejar de ponerla un estrambote inte- grista, ahora, después de la sesión de ayer.

¿Cual de los dos presidentes ha presen- tado la dimisión? ¿El presidente del Con- sejo de Ministros o el del Supremo de Guerra y Marina?

### El Ministro de Trabajo:

—Yo no tengo noticia de que el ge- neral Aguilera haya dimitido y, en cuanto al gobierno, aquí está en el banco azul.

El señor Echevarri:

—No puedo comprenderlo.

El gobierno no puede coexistir con el presidente del Consejo Supremo de Guerra y Marina.

Refiriéndose después al discurso del ge- neral Aguilera dice que este habló como presidente del Consejo Supremo de Guerra y Marina.

El ministro de Trabajo sostiene que el general Aguilera habló como presidente del Supremo de Guerra y Marina y niega que exista disparidad de criterio en el seno del gobierno.

El señor Echevarri insiste en sus mani- festaciones.

El marqués de Villaviciosa hace uso de la palabra.

Dice que tiene que hacer un ruego pero antes se ocupará de lo ocurrido en pleno salón en la sesión de ayer.

Pide que se señale día y hora para ex- planar una interpe-lación sobre los suce- sos de ayer y los culpables de los mis- mos.

Sostiene que prefiere la revolución al actual estado de cosas.

Cree preciso cortar muchas cabezas.

Termina su discurso en términos có- micos provocando las carcajadas de la Cá- mara.

Se entra en el orden del día.

El señor González Llanas sigue su in- terpe-lación sobre los sucesos de Alma- den.

El ministro de Hacienda contesta.

El señor Bas ataca al Gobierno por su político electoral.

Denuncia supuestas coacciones.

El ministro de Gobernación rechaza los cargos del señor Bas.

Rectifican ambos.

Se fija la orden del día para el mar- te.

Y se levanta la sesión a las seis de la tarde.

## Política

### Lo que ha dicho un significado político

Madrid 6 a las 24.—Una persona que tiene motivos de estar bien enterada ha dicho que se ha señalado un minimum de cinco días a un individuo para el exa- men de una voluminosa documentación para revisar la cual la comisión necesi- tará 105 días y, por lo tanto, es evidente que no podrá ser discutido el asunto de las responsabilidades en el actual perio- do.

Ello es evidente—ha añadido—como lo es también que no pasará la festividad del Carmen sin imperiosas vacaciones, que el Gobierno necesita, más que para descan- sar para resolver acerca de la presidencia del Consejo Supremo de Guerra y Marina y la adopción de medios excepcionales en Barcelona.

Son palabras de un allegado del mar- qués de Alhucemas.

### La situación de Barcelona

#### El Gobierno ha recibido noticias pesimistas

Madrid 6 a las 20.—El ministro de la Gobernación no recibió a los periodistas porque estaba—según dijeron—muy con- trariado por los últimos informes recibidos de Barcelona dando cuenta de haberse agravado la situación de aquella capi- tal.

El subsecretario señor Gullón conversó breves instantes con los periodistas.

No negó las impresiones pesimistas que tiene el Gobierno en cuanto a la situación de la ciudad condal.

## Cotizaciones de Bolsa

Madrid 6 a las 22'00

Interior contado . . . . .	69'90
Id. fin de mes . . . . .	00'00
Amortizable 5 p. . . . .	96'20
Amortizable 4 p. . . . .	89'00
Acciones Banco de España . . . . .	572'00
Compañía Arrendataria Tabacos . . . . .	244'50
Exterior . . . . .	86'35
Español crédito . . . . .	00'00
Francos . . . . .	41'20
Libras . . . . .	32'00
Río de la plata . . . . .	249'50
Cedulas Hipotecarias . . . . .	88'75
Interior nuevo . . . . .	69'90
Bonos del Tesoro . . . . .	101'45

## CONSULTORIO DE UROLOGÍA

DE LOS

### HERMANOS ALOMAR

Ex-alumnos de los Hospitales y Facultad de Medicina de Paris  
Curación radical y rápida de la BLENORRAGIA mediante aparato  
Tratamiento moderno de la SÍFILIS

**Avenida de Alejandro Roselló n.º 101**

(Entre Estaciones y Teatro Balear — Teléfono 357)

#### CONSULTA

DIARIA: de 2 a 6. — DOMINGOS: de 9 a 12.  
ESPECIAL de 10 a 12 los martes, jueves y sábados.  
Sesiones y Consulta Económica PARA OBREROS de 5 a 7 tarde.

## El Doctor D. José Juan y Sansó

ESPECIALISTA EN PARTOS, MATRIZ Y NIÑOS

Externo y médico ayudante de la maternidad y Hospital General de Madrid  
Participa y pone a disposición de los enfermos su instalación de  
**Diatermia o termopenetración**

Para la curación rápida de las enfermedades de la mujer de origen infla-  
matorio, sin operar, y de las blenorragias y sus complicaciones, dolores,  
Reumas, etc.

Conquistador, 7 - De 11 y media a 1 y Horas convenientes - Teléfono 112

## De Barcelona

### Registros y cacheos de la po- licía

Barcelona 6 a las 16.—La policía efec-  
tuó anoche gran número de cacheos en  
las calles más céntricas.

Agentes de vigilancia, acompañados de  
parejas del cuerpo de seguridad, armados  
con carabinas registraron en las Ramblas  
a las personas que se hallaban sentadas  
junto a los veladores de los cafés y bars.

#### Detenciones

Barcelona 6 a las 24.—Según nota faci-  
litada en la jefatura de policía han sido  
detenidos hoy tres individuos que iban a  
pegar a otro.

A uno de los detenidos se le ocupó una  
escopeta.

También han sido detenidos en la ca-  
rretera de Morot tres sujetos que intentan  
realizar un atraco.

#### Hallazgo de dos petardos

Barcelona 6 a las 24.—Anoche a pri-  
meras horas varios muchachos que juga-  
ban en la calle de Navas encontraron es-  
condidos en un montón de basuras dos  
petardos análogos a los que explotaron  
anoche en distintos puntos de la ciu-  
dad.

Varios agentes de policía de una dele-  
gación cercana acudieron con un carro  
blindado, llevándolos al campo de la  
bota.

Frente a la puerta del almacén de ma-  
deras de José Aymerich, en la calle de  
Cruz Contreras fueron también hallados  
anoche dos petardos ardiendo que apa-  
gados no llegaron a explotar.

### A dos cobradores se les toma por dos atracadores y se promueve un cómic incident

Barcelona 6 a las 24.—En un piso de la  
calle del Consejo de Ciento se presenta-  
ron a cobrar dos cobradores de un Banco,  
sin insignia, que es como van ahora; la  
dueña del piso los toma por atracadores  
y dió voces de auxilio, siendo secundada  
por los vecinos.

Acudieron varios agentes de la autori-  
dad y fuerzas de seguridad, mientras los  
cobradores, dándose cuenta del hecho  
bajaron la escalera y en el portal hallaron  
la fuerza que se disponía a subir.

Después de las explicaciones del caso  
todo quedó arreglado.

Se hicieron comentarios para todos los  
gustos.

A uno de los cobradores se le ha tenido  
que auxiliar debido a la fuerte impresión  
recibida.

### La huelga de transportes

#### El conflicto se agrava

Barcelona, 6 a las 16.—Conforme ade-  
lanté, los tranvías y autobuses han sus-  
pendido la circulación.

El aspecto de la ciudad es muy triste.  
No han ocurrido incidentes.

#### Una agresión

Barcelona, 6 a las 16.—Por un desco-  
necido fué agredido ayer un mozo de  
agencia llamado Emilio Laudet Toldrá,  
que estaba facturando unos bultos en la  
estación.

Conducido al dispensario de Barcelone-

ta, fué curado de varias erosiones en la  
cara.

Momentos después guardias de seguri-  
dad detuvieron al agresor, poniéndole a  
disposición del juzgado correspondiente.

### La huelga de gas y electricidad

Barcelona, 6 a las 24.—Al recibir esta  
mañana a los periodistas el gobernador  
les manifestó que tenía buenas impresio-  
nes acerca del conflicto de la fábrica cat-  
alana de gas y electricidad y que espera-  
ba solucionarla satisfactoriamente.

#### La actuación militar

Barcelona, 6 a las 24.—La autoridad  
militar ha dispuesto que las fuerzas de la  
Comandancia de Artillería presten servi-  
cio día y noche en el muelle de Poniente,  
conduciendo o protegiendo a 420 carros  
y camiones.

—Según nota facilitada a la prensa las  
fuerzas de la guarnición han prestado hoy  
485 servicios.

### Un suelto de «Solidaridad Obre- ra»

Barcelona, 6 a las 24.—«Solidaridad  
Obrera» publica un anuncio de huelga  
encareciendo a los «chofers» particulares  
que secunden el paro.

#### El ferrocarril eléctrico

Barcelona, 6 a las 24.—Funciona nor-  
malmente el ferrocarril eléctrico de las  
Planas, Tortosa, Sabadell.

#### Los autos de los médicos

Barcelona, 6 a las 24.—Los coches au-  
tomóviles utilizados por los facultativos  
circulan con la inscripción: «médicos».

## Teatros

#### Lirico

Anoche se estrenó «Consolación la Gi-  
tana» una comedia en un acto de am-  
biente andaluz vulgarcita y desaliñada  
que fué recibida por el público con mar-  
cada benevolencia.

Algunas escenas llegaron a interesar al  
público.

La música, original del maestro galle-  
go, carece de importancia.

El autor de la letra es el actor Manuel  
Pradas, a quien el público aplaudió cor-  
tesmente y le obligó a salir a escena.

#### Cine Marina

Debutó anoche la cupletista Fina Ka-  
renne.

Fina Karenne no es una artista vulgar  
ni tampoco una mujer vulgar.

Su mímica expresiva y emotiva, su ges-  
to siempre adecuado y ese calor de alma  
que pone en todos los couplets la hacen  
una artista singular y digna de todo elo-  
gio.

Es, además, una mujer elegante e inter-  
resante que denota en los más nimios  
detalles ser poseedora de un exquisito  
gusto.

Fué aplaudidísima.

— Nuestras Cortinas para verano  
son indispensables para Comercios, Salones,  
Casas de campo, Chalets Sanatorios, Cuarte-  
les etc. venta exclusiva EL AGUILA, San  
Nicolás, 7, Palma.

### A LOS DUEÑOS DE CAFES Y TENDEROS

Café tostado diariamente a 6'50 y 7'25 pe-  
setas.  
Sindicato, 149—Palma.